總滙新報

THE UNION TIMES.

【督印兼發行人 潘谷蒲】總發行所在星嘉坡吉寧街即哥葛實得力門牌一百二十六號

Printed and Published by Soey Chuan Poh at THE UNION TIMES PRESS, Co. No. 126, Cross Street, Singapore. 德律風二百六十九號 Telephone No. 269

（新聞紙第五千五百廿五號）

孔子二千四百七十五年歲次甲子八月廿六日

中華民國十三年九月廿四日禮拜三

此篇幅留與

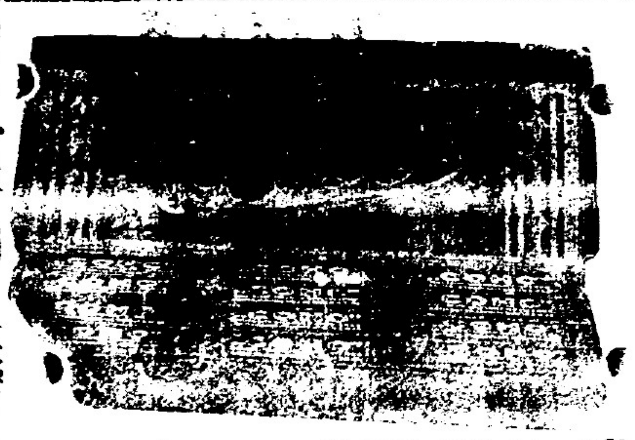
奄威士文（東方）有限公司

發行及製造眼鏡商

門牌一百十五號 本□那夫美芝律

英一九二四年八月四日

「高可」（COHO）乃德國最新發明之藥用以防止花柳疾病



請常牢記此語（防病遠勝於治病）此藥絕對有效且用法極簡單

「高可」乃係一種防止花柳毒之藥

（價目 七角半 若先行付欵則郵費在內）

祇在本唯一代理有發售

星洲土庫花園街卅二號門牌二樓衛生藥房

（通函詢問用華文均可）

英一九二四年八月九號

市面上最優美之品

英一九二四年八月十九號

星架坡羅敏申律五十四號門牌鐸士商業公司

電話二二六二七號

楊耀宗馳名良藥

[illegible]丸 包愈骨痛[illegible] 癮[illegible]藥到即解限日愈好

[illegible]水 濕年近日 濕骨痛傳染毒症深入筋骨[illegible] 手足各部腫痛

[illegible]散 化腐生肌 此散能治[illegible]良藥也

珠[illegible]散 修整內傷 此藥中外第一[illegible] 大損傷外科損傷[illegible]

[illegible]身丸 防護[illegible] 專防護未來之毒[illegible] 保護之聖藥也

固腎丸 [illegible]益壽補中之聖藥

除濕水 療體洗搽 外科各症萬應除毒濕水[illegible] 瘡科瘰癧外痔無名腫毒

止毒水 止痛立效 專[illegible] 全[illegible]

現代[illegible]

石叻會豐商店

眼科第一

34 1 Hill Street. S'pore

▲吽喃毛喊乜先生印度葯專醫眼科痔等症

本醫局設在水仙門二馬路門牌三十四號一即升旗山脚救火館斜對面余精通外科廿一年醫治眼痛尤爲特著且精醫梅毒腎虧瘋濕痧症等痔漏症一經敷藥即行斷尾關於余之醫證據有二（一）由上帝及我的藥醫愈患上述之病者極衆日存有證明書（二）我歷年治愈多人藥之妙用證據（三）諸君如有親屬患此等症者可一同來看余醫治病人之功效

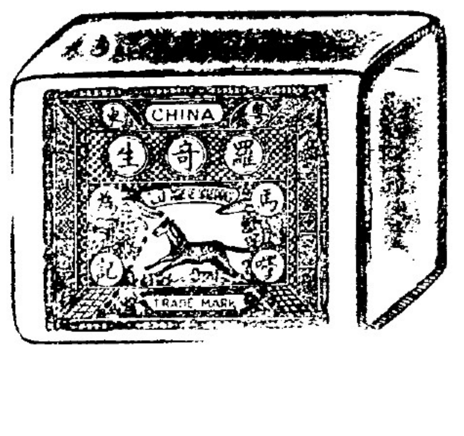
◎棧間出稅

啓者茲有棧房二間門牌四十七號四十八號相連在北勿基新北橋河邊對面）空氣光線充足如諸商翁要稅棧間者祈詢問土庫街亞吉四十七號沙來打[illegible]啟

甲子年八月初一日

羅奇生廣告

馬嚜紅烟



馬嚜名茶

本號自製馬嚜名茶紅烟久已驛名中外今在馬婆展覽賽曾 蒙大英政府賞格濕章而中西各界人士又脩垂青給外獎有加可見奇生馬嚜名茶紅烟貨眞價實名不慮傳諸君光顧儎表欵迎

新加坡中街羅奇生謹啓

民國十一年月五三日

欲美姿容宜傳珍粉（此粉每罐叻銀五角）常搽不生黑痣

今夫美術多矣而傳粉能化人麗都故青年無不宜之蓋傳粉宜淡薄使臉膚清白而已夫清光面粉者傳法以乾搽淡薄即得面膚嫩白美麗清芳可愛故人常購用之及爲贈品焉凡人幾分姿色常搽可化美滿玉人又能除面上赤痱小瘡黑氣白臆黃皰鐵版不正氣等相書云黑濁滿臉作事不昌清光滿面獲福降祥確是眞理也

聖藥（每盒叻銀一角）凡面生黑痣以針挑破以此油點抹消後無跡

萬應明珠油是治湯火等傷之聖藥無論傷至皮膚腐爛飲食不下至危至險者以雞毛取此油搽之其痛即止再搽幾次半天之後即思飲食小水最利一二日即愈三四日安和眞聖葯也通治內外科等症

仙丹（每罐叻銀一角）凡面生雀斑常搽就能消化目痛可搽可服而愈

萬應金光油是急救暴病仆倒及霍亂吐瀉小兒驚風及雜病婦人產後諸症的仙丹也此油與明珠油均可搽可服通治內外科等症凡四時外感內傷惡寒發熱咳嗽哮喘及頭痛心痛肚痛氣血筋骨虫積諸痛均可治愈癰疽瘡癤腫毒疥濕蛇狗活物跌打等傷搽服皆愈

本堂清白牙粉最潔齒固牙清火解毒益於衛生每罐叻銀一角

代售處 星洲大坡 萬泰和 仁愛棧 長興堂 張裕和 培元堂 廣同春 萬昌和 公興堂 中興藥房 杏春堂 長春堂 萬春棧 星洲小坡 油頭德發行 叻坡葯店多有寄售

星洲梧槽巴廖春總發行培德堂廣告

新嘉坡中興大藥房

◎唯一靈驗中興戒烟藥水

▲欲離黑籍 ▲須要注意

鴉片遺毒蠶入自前淸流入我國其初因爲能稍治病源故吾人多喜吸之故蔓延而成癮則外人笑我牛病之中華國由是起焉查其害有五十大端匪特虛耗金錢破費商日廢小事更甚者壯則轉而爲弱弱則轉而爲病終日纏綿如病一夫且受以賭等廢人之銜號加爲難言及此良可嘆矣自禁烟條例發出多年早爲世界萬國所公認而此際十產跌價之秋吾儕貧乏極點若增以烟癖其何以堪則稍具人心者其尙可泄泄沓沓而不亟下決心早予爲切實之戒斷者耶本藥房主人覩僑胞之困難吾儕之黑幕惻然憫之故特携覽內外羣書精選中西聖藥不惜重資製煉而成命名爲中興戒烟水務以引僑胞脫離黑籍爲目的此藥水出世十有餘年歷爲僑胞所贊許曾於皇家醫生及化學師考驗並無嗎啡等毒藥年中以此藥水戒除烟癖者不下萬計然或有欲戒而未及知有此靈藥者故特再登報端俾諸僑胞有荚蓉癖者知所問津爲此藥水性極和平不寒不燥無論新癮舊癮照法服食一二枝便可能戒斷而於戒烟之人毫無痛苦并能開胃提神淸除腸臟一切烟毒功效最偉[illegible]法另詳辭面單上有志戒烟者請速購試俾早離黑籍還我黃種本土人之所厚望也

戒烟水標頭

Beware of Imitation.

提防假庄

中興大葯房正庄

CHONG SHING DISPENSARY LTD.

[illegible]發行價[illegible]相宜

星架坡[illegible]興大藥房謹啓

論說

亂世中之尊孔談　（玉垣）

明天八月廿七日。。爲我孔子降生二千四百七十五年之誕辰。。凡我國人。。曾經沐浴孔子之教澤者。。無論男婦老少。。農工商賈。。其胥當竭誠致敬。。同申禱祝。。禮也。。亦宜也。。蓋孔子之教人。。其唯一要素。。以人道爲主。。以忠信篤敬知恥力行爲歸。而一切死後生前迷信神鬼之說。。概屏置勿論焉。。故凡人苟欲畧盡其爲人之道。。要必本此忠信篤敬知恥力行之正軌。。以爲畢生之定盤針。。然後其方向乃不涉歧趨。。其行動乃無虞後悔。。否則根本先已錯誤。。而欲求克盡乎人道也難矣。。吾國自有此昌明人道之孔子出。。而其至言名論。。逐昭然如揭日月。。由之則治。。不由則亂。。證諸吾國數千年來經過之陳迹。。固未之或爽也。。此記者每於歷屆孔誕前後。。必䩄䩄焉以尊孔爲提倡者。。要無非欲人稍知人道之當然。。以期共返於治平之路焉耳。。夫豈有他意耶。。

但是居今日而提倡尊孔。。則似有難言之隱矣。。何也。。以今之日乃亂世。。非平世也。。即在吾國今日並世而稱之所謂大英雄。大怪傑。。亦大都是崇尚武力滅絕人道之人。。絕非研求文治尊崇人道之人也。。溯自辛亥國變以還。。凡有自命爲聰明才智之士。。與乎稍具一智半解者流。。殆莫不炫異驚新。矜奇鬭怪。。其高唱平民之論調者。。則必以盧騷爲依歸。。其依附物競之學說者。。則必奉達爾文爲圭臬。。其推演法治之源流者。。則又必以孟德斯鳩爲先河。。一若持是而往。。便可把那個羸弱不堪之舊中國。。立刻改造成一個富强獨立之新中國也者。。而對於我國至聖先師所遺留之人道教訓。。則有如土苴然。。如弁髦然。。幾欲一筆抹煞。。而罔復有餘燼之存。。今乃於大亂方始之中。。輒復强起而宣告於衆曰。。欲救今日之中國。。殆非提倡尊孔不可。。殆非實行尊孔尤不可。。吾恐凡稍涉有嶄新臭味者。。方且竊竊然交譏其不類矣。。抑匪特他人交譏其不類已也。。即以記者捫心暗揣。。應亦惴惴焉自悔其不智矣。。然吾思之。。吾重思之。。吾之提倡尊孔。。雖至舉世交譏。。盡人唾罵。。而吾亦決無悔也。。良以記者個人之偏見。。竊謂欲挽救目前垂危之中國。。倘舍却孔子之人道教。。以外更無別法。惜乎衆方憒憒。。縱竭力號呼。。而應之者卒鮮也。。以故自此年來。。吾國內之芸芸衆生。。一任武人之宰割之剝奪芟夷。。而莫可如何。。而人道兩字。。幾完全拋撤諸九霄雲外。。噫斯則不獨孔道之當厄。。而亦吾國國運之當厄。。人羣之當厄。。緜有以致之也。。寧不重可慨歟。。

雖然。。天理循環。。無往不復。。今日爲吾國大亂之日。。亦即爲聖學榛蕪之日。。然而道未墜地。。絕學寧無復續之期。。文未喪天。。貞元終有重逢之會。他日者洪鈞一轉。。則正學自昌。。麗日再中。。則陰霾潛伏。。爾時之詖詞曲說。。理當不攻而自破也。。嗚呼。。仲尼日月。。無得而踰。。今之議廢黜孔子者亦多見其不知量耳。。於孔道之前途。。又何傷焉。。

本館特設專電

▲八月廿六日上午十一點半到

▲上海電、孫傳芳所部軍隊、其前鋒已於本月廿二號、進抵杭州

▲又電云、上海滬杭鐵路脫軌、交通中斷

▲又電云盧永祥以杭州根本重地已失、特將大本營移往龍華製造局、以便就近應付戰事、至黃渡瀏河間、蘇浙兩軍、昨日仍繼續劇戰、互有勝負、現浙軍尚能維持其陣地、

▲北京電、曹現任命夏超爲浙江省長

▲廣州電、新授廣州市政廳長李福林、以商團槍械、尚未發還、恐再釀成第二次大罷市巨變、故現仍未肯就職

▲又電云、孫逸仙之北伐軍、現集中韶關者將近二萬人、惟孫氏尚未下攻贛之令、大約須俟浙盧接濟之欵項到手、方始實行、

[illegible]電[illegible]譯

毛落哥戰聞

九月十九號倫敦電、僞脫烈來信、謂據公文所言、往救伊士之軍已遇敵人極力之抵拒、議於今日仍再進行、西班牙之飛機、被敵擊下一艘、而被火燒、駛機之人、一管帶、一什長、皆被殺死、

密加之險

九月十九號倫敦電、堡蘇丹來信、謂哇喜美之侵伐軍、并無自大伊夫再進、逃難之人多到日打、據彼所言、攻奪大伊夫之首夜、則有放槍刼掠、殺死幾多尚未查確、大約必在二百至三百之譜、多係居住密加之人也、

英國潛艇

九月十九號倫敦電、水師部決議、必欲於本財政年中、完備中國部水師除應有全數之潛艇、議於屋多末初、添派水手前往香港、

中國戰聞

九月廿號倫敦電、天津來信、謂張作霖之大炮已轟擊山海關、殺死華人銀行家一人、外國人致抗議之電、於領事官、

九月廿號倫敦電、謂上海西面及西北之炮聲隆然可聞、表示吳佩孚之江蘇軍已帶來多炮矣、大戰終夜、盧永祥之山東軍尚然抵住未退、

九月廿號倫敦電、北京來信、謂中央政府之大元帥吳佩孚對外國之通信員聲言、謂彼已決意、必欲於北方大戰、至於張作霖完全消滅而後已、在彼之意、此時派軍往攻奉天、尚然未遑、那時方可復回滿洲、對於蒲南之鐵路、外國之利權、政府亦能維持本來之權限、政府之意尚然未欲爲廣東操心、俟至除去張作霖之後、方纔對付廣東也、吳佩孚目下正在預備二十萬大軍・飛機戰船、進攻奉天、

九月廿號倫敦電、奉天來信、謂張作霖之第二軍與直隸之雜軍大戰于熱河鄰近之處、直軍敗走、張軍已踞青州朝陽瑞春之綫・

九月廿一號倫敦電、北京來信、謂官文報言、官軍在朝陽擊墜張作霖之飛舟一艘、張軍已降於政府者、共有三營、

九月廿號倫敦電、海牙來信、謂政府已派的詩文不羅威鮮戰船、前往上海、保護荷蘭之利權於中國、

中國與從會

九月廿號倫敦電、仁尼哇來信、謂中國政府遵議會之決議、自北京致電與中國赴從會之代表、著其力求、仍舉中國爲合從公會之議員、指言不永遠之議員總共六人、歐洲已佔其四、南美佔其二、亞洲則無一人、中國議會又再決議、若不舉立中國爲議員、中國則當告退出會、

廣東要聞一

▲粵軍克復博羅深圳平湖之確訊　東江粵軍克復博羅已見本報前日特電、現續接確訊、粵軍熊畧練演雄部隊、已於十三日上午八時克復深圳平湖、滇桂軍退守樟木頭、頗有損失、茲將洪兆麟葉舉致某埠粵軍要人電文錄下□□諸兄鑒、一惠州城之敵、於文夜完全退却、楊軍長現正派隊分頭追擊中、二、我軍於元早克復博羅城、殘敵向九子潭潰退、三、兆麟元日到平山、准寒日偕舉同赴惠城督師、四、請□□□□諸兄火速來惠、兆麟舉元、（十三）按洪兆麟前兩日方由汕過港赴惠、即此足見東江戰情之緊張矣、又平山來電、（銜畧）文（十二）日我軍向惠州城外、敵軍襲擊、敵軍潰退、我軍銜尾追擊、元（十三）日克博羅城、殘敵向九子潭潰退、特聞、葉舉元印、又香港德臣西報載稱、據前星期晚由九廣路中站乘車來港之搭客所言、東江陳烱明軍隊之前鋒、已進攻平湖、（距新界約四十英里）東莞商團、連日與桂軍迭有小戰、凡受桂軍淫掠之地方、咸準備歡迎反攻之軍隊、鄉村多懸陳軍旗幟、陳軍出桂軍之不意、突然進攻、現逼近平湖、倘平湖一下、則羊城與深圳之交通、即被陳軍截斷、昨早八點鐘前、陳軍支隊、由深圳後方之山、進襲桂軍、不發一彈而佔深圳、故由英界迤北四十里之九廣路一帶、現歸討孫軍所有、鐵路交通・將不免暫停云・

▲孫文出發韶關之詳情　孫文此次出發、外間傳說有謂取道石牌龍眼洞者、有謂取道三水、轉往韶關者、事前紛紛其說、後經訪員詳查、已知俱屬不確、茲將孫文出發韶關詳情、補錄於下、孫文於（十三號）上午九時四十五分、由大本營乘粵漢鐵路之准安小輪、至黃沙馬頭登岸、許崇智是晨預派該軍之軍樂隊在馬頭迎接、導孫文至車站、列隊在站上歡送者、則有滇軍第二師第五團二營兵士一排、許軍兵士一排、滇軍幹部大隊學生三百餘人、吳鐵城所轄之警衛軍四營、團體派代表到站歡送者、則有聯義社集賢工會總工會機器總會及湘滇桂許豫等軍個人之前往歡送者、則只有胡漢民及譚延愷等數人而已、隨同孫文出發者、則有中年婦人二名、西人一名、均不悉其姓氏、暨吳鐵城陳興漢、林直勉黃惠龍馬驤等數十人、孫文隨乘花車、各隨員另乘頭等車、吳鐵城之警衛軍四營、另用車兩套、沿途護送、當該車行至江村站之橋上、適有一七十餘歲之老叟、走避不及、致爲火車輾斃、查該老人周姓、係番禺龍湖鄉人、屍身經由該站站長報告公司、給發邺欵十六元二角、購棺收殮、俟其親屬到領、隨行者咸目爲不祥・悒悒不樂、迨車抵韶州時、已下午三時卅七分、至在韶州站歡迎者、只有滇軍第一師趙成樑率所部一連、北伐軍第一師楊虎率所部兩連、列隊舉鎗致禮耳、又連日該路由黃沙開上韶州之第二次客車、均因運兵停止開駛、計十四日上午八時許、有吳鐵城部警衛軍兩營、湘軍一營、朱培德軍兩營・由廣州開拔赴韶・十五日有樊鍾秀部豫軍三營、延至下午一時許始能開行、聞以後尚陸續有兵開上云、

▲吳稚暉調和孫陳續聞　吳稚暉因調和孫陳、親往海豐謁見陳競存一事、經紀前報、現吳已於日昨返省、聞吳見陳競存時、據稱孫中山決定統率全部客軍北伐、以廣東歸還粵人、對競存方面、極希望其能實行合作、言外頗有無條件讓出廣州之表示、陳競存答稱、個人出處無問題、惟救國救粵、則責無旁貸、果中山能辦到下述之二事、（一）限一個月內統率全數客軍出發、（二）立將扣留商團軍械完全發還、則粵軍自可暫緩進兵云云、吳已照此覆命、并允力任疏解、但未審結果何如耳、一說謂吳此行祇以個人資格調和、並非奉中山命令赴惠云、

▲最近東江戰局之形勢談　東江粵軍反攻、已出廣九路、聯軍決縮短戰綫、戰局頗形嚴重、一切情形經誌前電、茲續聞昨十五日駐南頭城之桂軍、已退集虎門、龍華湘軍、已退至正果、中路滇桂軍已退至石龍、平湖以南之車路一帶、已歸粵軍範圍、此處民軍民團、一律掛粵軍旗幟、聞聯軍決守石灘、日來滇軍出發東江者、多止于此、孫文對於東江戰事、決交滇軍担任、自知人心盡失、大勢已去、故藉名北伐、離去廣州、以廣州市爲滇軍地盤、現滇軍范廖兩人、表面上與商人感情尚好、戰事開時、或可不致弄至罷市風潮、致一敗而不可收拾、但商人方面、久恨客軍、范廖此次調停、多數以爲是扯猫尾、即不然、滇軍之于九江、其舉動如何、久已深入粵人心中、故決不再上客軍之當、倒孫驅客軍、現幾爲三千萬人民同一之心理、不過無機發洩耳、現得粵軍反攻、皆以爲粵人自治之最好時機、故各處民團皆暗中活動、預備一致截擊客軍、現聞滇軍已自定計劃、如粵人一致反對、彼即不戰而離廣州、如廣州商人尚肯相容、則彼尚欲據石灘石牌決一死戰、冀戰勝後、即可久佔廣州地盤云、至東江粵軍、此次亦有決心、自知偏安不可以苟存、如此次再失敗後、惠潮梅亦難苟安、故數月來絕不輕動、雖有大好機會、仍再三審慎、此次衝出廣九路、仍極審慎、并不輕進、俟各路大軍齊集後、然後一鼓作氣、直下廣州云、又聞前兩日洪兆麟由香港往海豐謁陳烱明、旋偕陳同到惠州城、大集諸將領、會議反攻各要事、陳氏日內、仍先回海豐云、

吉隆坡四州府官膏局總辦爲

招人投票事照得本局現擬招人承辦（一）上好厦門竹葉至少要英二寸半闊四寸半長以易於包三分鴉片烟爲度（二）上好厦門瓦盅以易於載三錢鴉片烟爲度限承一年由英一千九百二十五年正月一號起至十二月卅一號止凡投票須用火漆封固外面書明投竹葉瓦盅之字樣"Tender For Bamboo Leaves and Pots"交吉隆坡四州府官膏局總辦收至遲一千九百二十四年十月二號正午在本局止截該投票務須夾入皇家庫房或銀行五十元銀票一張以爲責底否則決不核取已取之票如不訂立合同定將責底充公不入取之票概將責底發回至訂立合約要繳保證現金五千大元或先經核准之保人兩名每人担保二千五百元亦可其餘詳細情形儘可赴詢本總辦也此佈

英一九二四年九月十九號　吉隆坡官膏局總辦佈告

承頂聲明

啓者新嘉坡小坡桂蘭街門牌十二號德發樓原是關阿三所開今因志圖別業愿將牛意一概頂與新有利黃阿六承受倘日前德發樓關亞三有與街前諸寶號來往及揭借擔保賬目未清者限期一禮拜內前來與德發樓經手人理楚如過期乃是自悞與承頂人新有利無涉先此聲明以免後論此佈

中華民國甲子八月廿一日　承頂人新有利　出頂人關亞三　謹啓

貴陽正期輪船

直往海口輪船廣告

▲往瓊快捷新船

啓者本公司係諸商號組織專理直往海口輪船客票業經數年茲請太古洋行輪船兩艘名曰 江蘇（貴陽）常川（海口）每二星期由叻開行一次四天決到海口凡我瓊僑榮歸祖國赴搭便利恐未週知特登報端佈達

茲訂期 貴陽 輪船準夏曆八月廿六日到叻 八月廿八日開行

代理船票辦事處在石叻小坡海南二街門牌三十九號

民國十三年九月十八日　昌發公司啓

孔聖誕日停工預告

啓者明日八月廿七日爲至聖先師孔子誕辰本報同人特停工一天以伸慶祝至廿八日(禮拜五)仍照常出版謹此預聞
本報營業部啓

本埠新聞

華人社會公餞璧蒂君情形

本坡華民政務司璧蒂君、及其夫人、擬乘基沙顯號輪船遄返歐洲、華人社會之人員、於晚在中華俱樂部、爲之設宴餞行、共置有五十人之食皿、薛中華君爲主席、並於是晚提出祝辭一通、文中敍明璧蒂君在三州府及四州府多年、及各種供職之事務、其大部份之事務、爲辦理關於華人社會的、伊願璧蒂君及其夫人一帆風順、暢快行程、返其祖國、以過其快樂之休假日、及平安返抵三州府云云、

棍騙案判結

有吉寧人、名薏卑利謙、被控犯棍騙三間屋之住戶、共案三宗、據稱被告假作工部局征稅部之稽查、以誘該住戶等交付某某各項之銀、被告策劃此計、殊爲妥愜、遂令該住戶多受其愚、當伊到各屋時、携有政府之概算部一冊、及於收得銀時發回收條、但隨後伊誤至一屋、此屋之住戶、已得聞其動作、乃先爲預備、故被告及征稅部一概被拘返警署、控之於案、是日在府署正堂審訊、滿堂上充滿受被告所騙之各色人、於被告身上、又搜出租單頗多、此等單係被告所到之住戶索取者、稱謂此等單示與工部局征稅部、被告申訴、不認有罪、府署警長乃哥路君、遂命各人供證、然後工部局減少其租項、而伊等須交付某欵、被告於其中一屋取去卅五元、又交一函與其中一原告、貼附有一電訊收據、該函貼有四仙之郵票兩張、幷告該人云、於是月尾屋主到收租時、可將此函示與屋主云云、被告供稱、伊係奉其友之命、到該屋取某欵、其友在本處置有百餘屋宇、官問謂其友現在何處、能否命伊到堂爲證人、答云、其友已往庇能、伊不用證人、嗣由官判被告於所控之三案均有罪、乃哥路君對官云、被告之指印表示、己曾被定罪兩次、官遂處以每案監禁八閱月、合共兩年云、

婦人控追維持給養費案展限

華婦宋文生、昨在府署首堂、控告其夫吳景希君、討取維持給養費一案、原告延里礎律師主控、比利律師爲被告辯護、提出初期之反對、謂全無結婚之事、因雙方已被指證係取共和人民改良結婚式而成婚、官因此提出伊於審訊如此之案是否有裁判權、抑或此案不應至較高之法庭之問題、隨後官決定此案、展限於十月三號審訊云、

火警例誌

惡卒律位在工部局貯物所隔鄰之莫氏公司貨倉、昨晚忽告火警、該倉貯有椰干、西穀米、麵粉、及胡椒等、救火隊於半夜時、仍在該處施救、至於其損失之數、現時未能確定云、

第二晚塲內募捐隊之成績

此次華僑籌賑中國各省水災會、假座歡樂園內、游藝籌欵、幷於塲內組織募捐隊、向游客勸售水災紀念章、爲災黎呼籲、連晚各界士女、購買者踴躍輸將、亦足見我僑之樂善不倦也、茲將第一二兩晚、各募捐隊所捐得現欵列下、以揚仁風、計開第一晚、行餘勵志學社四十四元二角五占、通俗白話劇社六十五元三角、愛同學校二十四元九角五、青年勵志學社三十一元九角五、耶(女旁)娛女學校五十九元六角、中華女學校一百八十七元三角五、南華校友會、六十四元三角五、三餘夜學校七十六元一角七、道南學校七元六角　潮州白話劇社二十元零六角五、又影片一十七元、蒙校友會九十七元一角、第二晚、同德書報社一百六十元零一角七、中華女學校一百五十二元三角、南華校友會一百四十八元三角七、三餘夜學社一百零二元五角九、耶(女旁)娛女學校五十五元四角五、行餘勵志夜學社四十二元三角八、年勵志學社三十八元六角五、端蒙校友會一十八元六角五、南洋女學校六元九角、

今晚籌賑全國水災會表演之秩序

(甲)劇務部

(一)第一劇台　劇目【巧配】【貧非罪】【懼內博士】助演者同德書報社

(二)第二劇台　劇目【可憐閨裏月】【裝腔作勢】助演者南洋青年勵志學社

(三)第三劇台　劇目【醫世鐘】助演者南溟校友會

(乙)遊藝部

一　工力拳　崇德學校
二　割麥操　南洋女校
三　知更雀(表情歌)　道南學校
四　我看爾　幼稚生表情歌　中華女校
五　歡呼小孩子(表情歌)　南洋女校
六　工力拳　仝上
七　啞鈴操(鐵砧運動)　中南學校
八　兒童舞　中華女校
九　節拳團體操　精武體育會
十　八卦刀　仝上
十一　螂螳拳　仝上
十二　羣羊棍　仝上
十三　單刀串搶　仝上
十四　五虎架　精武體育會
十五　春秋刀　仝上
十六　青龍拳　仝上
十七　套拳　仝上
十八　四六拳　仝上
十九　唱歌表情　崇德學校
二十　美麗舞　南洋女校
二十一　榕腔小調　崇德學校
二十二　桑羅漢　崇正學校
二十三　西洋拳賽　Young Santos(v)Kid Berto 3 mines 8 rds
二十四　西洋拳賽　Greg Bautista(v)Al Trono 3 mines 8 rds

(丙)小遊藝臺

粵樂　奏演者　曾福會館
粵曲　唱演者
金屏　碧金　碧桃　金英
玉環　桂芳　鳳金　雁玲
福蟬　小青　潤金　蓮香
雪金　雪菊　賽淩仙　潤環
銀仙　銀橋　福仔　金鳳

樹乳出產之估計

據政界通告、謂按照英屬巫來由之樹乳覆估出產之結果、於一九二三年十一月一號起、十三個月、出產標準之總額、爲廿四萬六千九百零一頓、計開如下、三州府二萬九千五百十九頓、馬來聯邦十四萬二千二百六十四頓、非馬來聯邦七萬五千一百十八頓、(包括關於丁加奴埠一千四百頓之概算)樹乳限制之首年概算標準出產、爲廿七萬四千頓云、

名登仙籍

陽歷本年八月三十一號至九月六號、一禮拜內、坡中居民共死去二百九十八人、計開歐人男二名、衛人男一名、女二口、華人男一百四十八名、女六十二口、巫人男三十五名、女二十四口、吉寧人男九名、女四口、印人男一名、日人男一名、別種人女一口、三個月以下男十八名、女十八口、三個月至一歲、男二十名、女十四口、一歲至五歲、男十六名、女十三口、五歲至十歲、男一名、女四口、十歲至廿歲、男四名、女一口、廿歲至廿五歲、男九名、女三口、廿五歲至卅五歲、男二十九名、女八口、卅五歲至四十五歲、男四十五名、女七口、四十五歲至五十五歲、男二十八名、女九口、五十五歲至七十五歲、男二十二名、女十口、七十五歲以上、男五名、女六口、共死去男一百九十七名、女九十三口、

辭件聲明

敝號新德美公司黃梨廊設廠柔佛八條石理事所住大坡新吧殺腳哩嘱吉律門牌五號義成發樓前敝號經營以來中外馳名茲敝號之辦兒貨手人名王文德君因他志有別圖經以辭敝號之職自英一千九百廿四年十添末十六號拜二即陰歷八月十八日完全交貨清楚以後街前各號如有與王文德君來往轇轕者對他經手是問與敝號無涉事欲咸知是以登報明告此佈

甲子年八月廿五日　新德美公司黃梨廠啓

日本郵船株式會社
正期大郵船返中國

船名 箱根丸　準夏歷八月三十到叻　九月初一開行　前往香港　上海　日本等埠

僑胞榮歸祖國　四天準到

船單價廉　伙食優美　床位特別　可稱巨擘

諸君欲搭郵船祈早光臨定位免額滿見遺幷希注意如蒙惠照無任歡迎

民國十三年九月廿三日　總代理丹戎百加四十七號　共和棧披露

稅舖聲明

啓者敝裕發號現刻有稅在牙籠律三塊石門牌二百八十四號合發號內舖面倘合發號與街前來往數項概與裕發號無涉倘裕發號街前來往數項概與合發號無干兩號各自營業誠恐各界未及週知故特登報聲明此佈

甲子年八月廿五日　裕發號啓

招入新股份聲明

敬啓者林宗榮高成仔陳依醫從前合股開張萬源號剪髮店生理在于小坡米芝律門牌三百四十五號茲因缺人代理致此再招入新股份孫利銓王金全李水源張吓佛四君添入倫前萬源號店底傢私全盤面議沽價合創計成四股今以添入新股份合共八份營業但以各股人有另立合股字爲據而招牌添福記兩字圖章改換萬源福記號但前萬源號舊股人倫有與各商翁來往掛欠賬目未清期限七天內請到萬福號理會清楚倘若至期不到乃係自誤或有與人轇轕事務來歷不明係林宗榮高成仔陳依醫等君出頭抵當概與萬源福記號新股內人無干但以萬源福記生理盈虧各憑合股條約字分開或有要用萬源福記號圖章股內人面查詳細簽號自當有效如有一人私主者與萬源福記號無涉是係自誤特此登報告明此佈

民國十三年八月廿五日　林宗榮　王金全　高成仔　陳依醫　張吓佛　孫利銓　李水源啓

新嘉坡嬰兒保育會募捐啓

本會歷年所辦保嬰善舉專爲養育貧而無告之嬰兒以培植其成是以坡中人士咸推爲最有價值之慈善事業本會於一千九百廿一年成立開始辦法完全不同查在本坡生產之嬰兒每千口之中總有二百以外未及週歲而夭殤者故本會宗旨專以挽救此弊及保育各嬰孩以至長成就學之年爲止前此嬰兒之夭殤者爲數更多自一千九百一十四年未路頓醫生所提倡之善法漸著效果從此夭殤之數乃逐漸低減矣

本會現時專注意下列四種之辦法

一　聘定畢業接生婦教以衛生學幷遣其親往各處人家探看勸告保育嬰兒及開乳哺養法先從其同籍人入手他時更擬教導別種人帮同辦理此種事業

二　本坡各草埔曠地將來擬稟准政府闢作兒童游戲塲以舒暢發育兒童之身心

三　擬再發起嬰兒賽會藉以鼓勵養育强健之嬰兒

四　本會曾創辦嬰兒調治所及孤兒院於小坡也闢勿殺弟四十九號彼處更有牛乳施贈本坡貧民來多對於此事當必云福利不少也

本會經費浩繁全賴各大慈善家及本會會員資助現荷三州府督憲夫人出任本會會長梟憲夫人副之士達治巴里夫人則任本會司理會務前途發達當未可量所望各界善長仁翁樂善好施關懷保赤多多益善少少歡迎集腋成裘同勸美舉如蒙惠助請將善欵寄交本坡士堤芬路廿一號士達治巴里夫人收或交利華銀行李聲餘代收幷希擊回收條可也

▲謹將本會職員芳名列左

正會長　三州府督憲夫人　尼地基利麥
副會長　梟憲夫人　尼地疏　尼地摩利純
司理　士達治巴里夫人
董事　佛及申咪尼夫人　麥加尼士打夫人　見打夫人　奧咩大醫生　梅國良君　總巡捕官漢利根夫人　措祸盧醫生　哥頓醫生　李珠娘醫生　布碌醫生　輔政司令妹好時　黃兆珪夫人

英一九二五年九月十八號　新嘉坡嬰兒保育會謹啟

嗚謝

▲熱心加惠購名譽券一張芳名列（恕不稱呼）

陳嘉庚　購名譽券一張熱心加惠銀五千元
陸寅傑　購名譽券一張熱心加惠銀二千元
無名氏特別捐一千元
顏長貴　購名譽券一張熱心加惠銀一千元
殷雪村　購名譽券一張熱心加惠銀一千元
南洋兄弟烟草公司　購名譽券一張熱心加惠銀一千元
胡文虎六百元　蔡漢亮五百元　承日興五百元　黃仲輝五百元

林秉祥特別捐三百元觀音堂特別捐一百元陳思敏特別捐二百元楊集茂特別捐一百元藍裕安當特別捐一百元黎繼福特別捐五十元會美樓特別捐五十元
張崇崧　張慶全　陳貴賤　長成棧　三益號　鍾水泠　潘世良　黃兆珪　協泰昌　振成豐　以上各三百元
葉大炮先生遺業　王紹繹　黃有濶　廣兆隆　龔桐湔　順利行
暢浩船務公司　王嘉祿　陳開國　張順養　鄭兩生　曾紀宸
以上各二百元
聯泰公司　朱有蘭　通合源盛　簡弼臣　以上各一百五十元
黎有坤　黃鳴謙　新榮成　無名氏　民興藥房　周連生　泰昌號
先施保險公司　萬順隆號　普安　黃祥華　上海　吉祥泰
廣昌號　陳芳歲　李俊承　吳震興　蔡嘉種　蔡貞忠　黃兆鏞
福興隆　梁同福　裕泰祥　廣安號　福安號　義安湧　羊城保
險公司　楊瑞庭　楊瑞庭夫人　羅承德　廣勝隆　簡昌漢
周蘭階　祥豐金舖　大豐金舖　寶隆金舖　祥信金舖　永昌金
舖　廣源昌金舖　陳祀恩　朱廣蘭　和興隆　亞洲保險公司
黃瑞朝　源昌號　美源號　林嫣實　林金殿　顏長春　福順美
榮　隆　陳思源　東方眼鏡公司　張裕和　華民護衛司署大人
英成　華民護衛司署大人士多令　華民護衛司署大人何樂如
陳宗熾　廣泰機器廠　梅大宅　楊隆發　源和公司　伍榮才
瑞于大師　永盛隆　楊和受　陳民障　協隆　黃成茂　存振成
振源酒莊　永吉安　有名氏　黃五姑　王邦傑　佘應忠　王水斗
薛中華　同利　張昭記　袁賀韜　鍾氏　以上各一百元
華民護衛司署大人　吉非路　劉以田　聚德源　盧捷卿　游華農
簡靜珊　陸均昌　明　興　羅奇生　黃德仁　姚卯文　郭可濟
泰泉成　江玉書　先日新　裕　棧　廣生隆　廣祥發　合和祥
陳榮記　鄺南生　和　盛　萬順隆　福　泰　陳兆榮　侯蘊玉
合昌棧　邱國瓦　萬　裕　永生和　羅　宅　萬祥美　恆利棧
日　恆　胥容　聯興公司　永興　源春公司　林裕成　振　源
建昌隆　萬　茂　榮　隆　泉協發　和　盛　高蒼能　源豐興
鼎　豐　捷源棧　振合興　美南　怡茂　榮興　滙通船務公司
成美　和成公司　協振成　森森公司　振黍　郭開匯　德裕興
福安公司　元通　福振隆　萬興利　萬隆　仙丹公司　萬昌盛
王文達公司　和成興　文成公司　怡源　恆利　姚富　恆　生
廣興隆　新萬昌　中興行　淩積厚堂　黃文川　范陽三　宅　謝
益昌　上海酒樓　鶴海酒樓　香江酒樓　林添　協興　寶亨當
嘉興隆　通福成　和美　再合　榮豐　榮業　俊記　王萬高
聰發　楊榮成　薛永元　元茂　坤盛行　楊添發　合記　均和
吉昌　以上各購名譽券一張

民國十三年八月廿三日　星洲海天俱樂部籌賑閩粵水災游藝會敬啟

慶祝聖誕

敬啓者夏歷八月二十七日爲我教主孔子聖誕自本總商會於民國紀元前三年己酉倡議休業慶祝十五年來歷經南洋各埠工商學報各界遵辦在案本居聖誕自宜援案辦理凡我僑胞務於夏歷本月二十七日一律休業一天懸升國旗張燈結彩以昭慶典是所切盼除分派傳單外特此通知即希公鑒

孔聖降生二千四百七十五年八月二十四日
中華民國十三年九月二十三日　新嘉坡中華總商會第十六屆通告

蒲羅德港大火災黎鳴謝

公啟者蒲羅德港此回大火全埠付之一炬慘不忍覩幸叨華民政務司碧蒂君提倡籌欵賑濟災黎得以回甦異常感激惟該地監江主三合及丘玉生看此賑欵頗鉅垂涎思攫陰圖串較以飽私囊每災黎强抽五元鬼蜮之心實出駭奇噫一出以仁心一出以搶刼大背諸慈善大家惻隱之心矣特登報端以鳴謝忱

民國十三年九月廿三日　蒲羅德港災黎四百卅八人仝叩

說

近事短篇　待車小記（再續）（虎頭後人）

即彼陰賊險狠之奸慝。十是亦不能貸其死。遑論其他。然則吾情正可靜觀其變。以之抗。徒自苦耳。轉能悟澈斯旨。則雖遇至難堪之事。亦無動於中矣。其好自爲之。毋使天涯游子。復驚閨中人之病耗也。語際頻目婦。若不勝其誠懇者。少婦是時。神色緦淒懸。凝其眸。佯作遠眺。而晶熒之淚。已不期而落。點滴墜兒手。兒知異。疑爲雨。翹首雞天。旣而迴眸見狀，笑渦頓歛。瞠目視其母。曾不少瞬。少年當此。亦深悔其言之動人。逐覷齦不寧。無何。以手撫兒髮。聊以自解。至於久久勿已。

余聞少年言。愀然□□。私念造物不情。以萬物爲芻狗。喜怒哀樂。悉彼主宰其間。而蚩蚩者氓。一任其播弄。蹈死不悟。未聞有能超鴻濛而混希夷者。即少年之爲是言。亦無可奈何之慰藉耳。未必果能了澈世事。解脫情魔。否則何其言之悲。情之纏綿歟。雖然。前少年正宜厮守璇閨。護此薄命花。何亦來此泣別。寧不知其愛妻之心。慘目裂耶。昔某君有言曰。「車站輪埠。爲銷魂之地」。又謂。「車站輪埠之汽笛聲。爲情人眼淚之催命符」。觀乎此言。其言洵有徵也。磋夫。吾不圖一隅之地。乃能賺美人珠淚。溯自建站迄今。當不知搵却幾許啼痕。意者地上早星之斑。殆爲過去之陳跡乎。悲夫。

余旣爲少年扼腕。凡彼之一揚手。一舉足。亦必注意及之。不旋踵間。少年遽指謂婦曰。車至矣。彼虎阜之旁。有黑烟一縷者非耶。衆聞語。急跂踵遙望。頃之一龐然大物。果蠕蠕而來。於是喧聲又起。鐵欄方闢。人如潮湧。其急促雜沓。無異罪犯之遇大赦。囂囂可十分鐘。始寂然。月台之少婦。又高揚素巾。祝所天之平康。少年亦探首窗外。脫帽示意。而無情汽笛。已引吭長鳴。於是機聲軋軋。如風馳電掣。城郭旣沒。鄉關漸遠。惟北寺浮屠。兀立雲表。髣髴昂其長頸。送此滿壙離愁之車中人也。（完）

談叢

新嫁娘

施巧珍者。吳江縣人。世家女也。其季父習技擊甚精。女當二齡時。即伸小拳。以效其季父。且聰穎異常。其母教之讀。諸書皆琅琅上口。惟尤喜習技擊。故稍長。常求其季父。授以拳術。其父棄之曰。以一大家閨秀。習技擊何爲。然女固常背父而私習之也。年十八。字顧氏幼子。顧氏亦縣富翁。故成婚之夕。兩家局面。俱甚□赫。匪人之垂涎者甚夥。逮晚。賀客旣散。顧氏子早入睡鄉。惟女尙未就寢。忽聞窗外有聲。女奇甚。然猶不之聲。少頃。忽小窗頓開。躍入暴徒二人。見女係新嫁娘。並不稍懼。涎臉向之索資。謂得資即去。否則將不利於汝。女亦不稍示怯弱。答以需資大易事。公等勿擾。乃起身佯作開箱。突飛一拳。擊一盜於地。其一始大驚遁去。女向跌地之盜。復擊一拳。竟即氣絕。始從容就寢。翌日家人得悉。報官驗殮。一時女傑之名大著。

嗎根代望即有利銀行告白

The Mercantile Bank of India Ltd.

(Incorporated in England)

□□銀□□□□年□將本行情形詳細如左
本行核准□備本銀三百萬磅　收定本銀一百八十萬磅　□□銀一百零五萬磅　餘款之欵共一百二十五萬磅　本行總寫字樓在倫敦　凡諸仕商存寄本銀行之欵□□及利息可到該行面商而來往短期數則以□□□□□計算每六個月該利息銀未及五元無息伸□凡關本銀行應爲之生理本銀行均可承造　諸君光顧請移玉惠臨面商便妥

英一千九百廿四年四月廿七日

嗎根代望有利銀行 [illegible]

普遍三州府四州府幷及丁加奴與沙勝越所有包攬工者工部局工程部等均以嶭仁貴嚜紅毛灰爲最合用每桶可保証重三擔本公司對於顧客之付欵格外通融辦理若

未得悉嶭仁貴嚜紅毛灰所沽之價以前切莫購買別種紅毛灰本公司時常沽出之價足與別種相角逐如蒙光顧請通電話至禮佛士花園角日本郵船會社三樓傲賚禮公司辦事處電話一百七十十二號

傲賚禮公司啓

英一九二三年十一月七號

萬應□□油

聖藥出世

此藥油乃本主人聘請著名醫生新發明者主治內外科百病爲居家旅行獨一無二之聖藥

鷹旗頭痛粉

坊間販售頭痛粉者甚多而未有若本行配製之得法也本主人存心濟世業紹韓康此葯一出世無抱頭號痛者矣人謂陳琳之檄可愈頭風吾於此葯亦云

以上二種葯品本埠各葯房均有發售批發零沽一律歡迎

總發行新加坡栽朱律七十七號培善藥局

十三年九月十一日　全

每盒一元　每打十元

一治月信前後小肚痛
一治月信前後肚刺痛
一治月信前後腰骨痛
一治月信來或多或少或遲或早
一治月信色或黃或淡或瘀或赤
一治遠年閉症近日閉症
一治一月月信來數次多少不一
一治月信肚痛大便閉結
一治血山崩血流不止
一治白帶赤白帶淫
一治產二瘀血未清
一治一後月胎動月信或肚痛
一治三四月胎動月信或肚痛
一治□□胎動月信或肚痛
一治似孕非孕企頭暗痛
一治子宮虛冷多年未孕

商標註冊　馳名老婢調經丸　此丸專治婦科等症　如孕婦室女靜女所患隱憂之症　皆可放心吞服　不用戒口　每服實銀一元　不設雙單料　亦無別藥發售　該丸若非萬全　安敢獨沽一味　於斯可想矣

代理處　石叻松柏街周蘭記　馬交街周昌記

省城香港　天喜堂主人林肇萘謹識

甲子年元月初五日

泰恒紅烟廣告　福隆粗幼絲烟

本坡　八兩百四十庄（紅烟完餉）五十四元　二兩五百六庄（每管沽銀）五十五元
外埠　八兩百四十庄（紅烟無餉）四十三元　二兩五百六十庄（每箱沽銀）四十四元
本坡　八兩二百庄（福隆粗幼絲烟每箱沽銀）六十四元
外埠　八兩二百庄（福隆粗幼絲烟每箱沽銀）四十八元

星架坡　戲館街門牌七號　電話五百七十七號　松興利記謹啓

民國十二年十一月一日

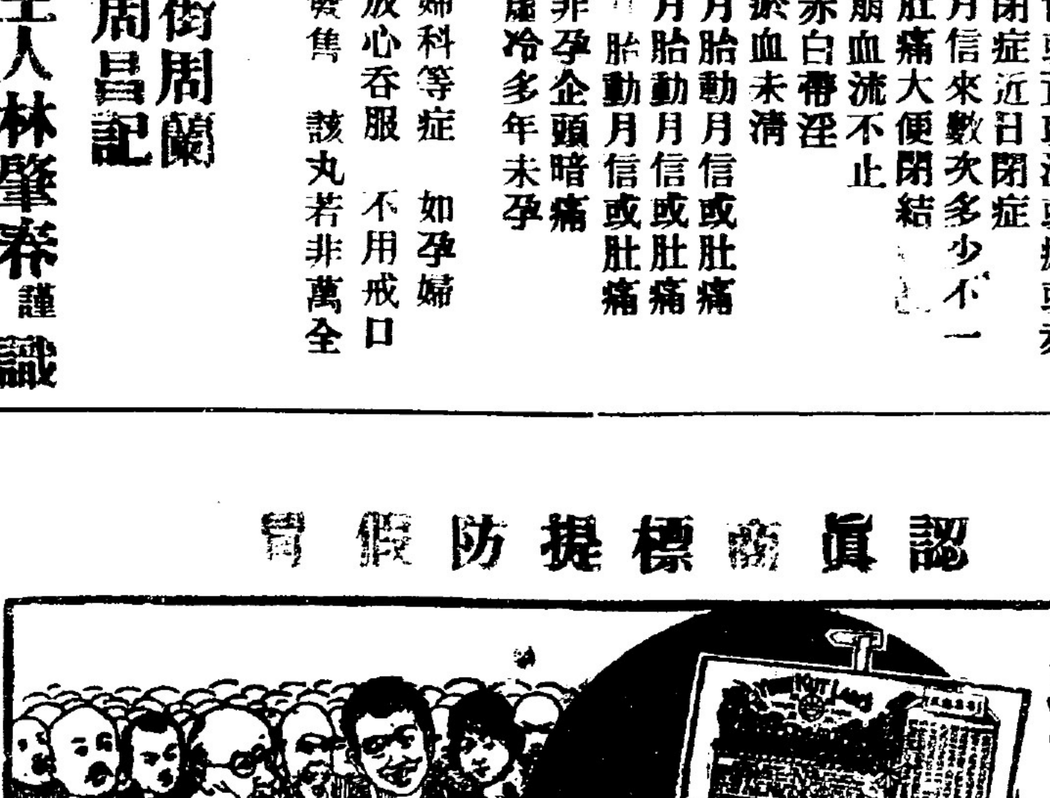
所有食品中有益之原　皆在桂格麥片之中

桂格麥片爲最完全之食物內含十六種人身必需之原質而復有一種天然付與之香味令人百食不厭　孩童每人每日必須食一次之桂格麥片所以使其永無缺乏之原質之處耳而於壯年亦有同等之重要　此麥片裝於鐵罐之中而又分加蓋嚴密封所以其原有之質味永遠不變　本行印有詳細食法函索即寄

各處大百貨店均有出售

O-S12

認眞商標提防假冒



源吉林甘和茶

崇治

每大盒價銀壹角五

抹膠油又試到了

啓者本號爲便利各部字家起見特出歐洲新到□□上抹膠油□油係專爲抹擦印字機□□用□凡印字機一經此油抹擦後永無濃滯□□之慮又能附除各色器漬濕煩用水滌洗殊有濃滯之慮現値發售無多請諸君□□之方知言之不謬也如蒙賜顧價 [illegible]

本報啓事

外埠閱報諸君鑒　敬啓者現因寄遞報紙之郵費除英屬七州府仍舊照收兩占外其餘各埠如荷屬暹羅仰光高浪嘅香港中國內地等處俱加郵費四占合以前日之兩占每份報紙實共郵費六占由夏曆九月廿二日起計爲此敬告　閱報諸君以後尙其依六占之額照數賜足爲盼此佈

本報啓事

各界諸君大鑒。啓者。現本報出版較早。如有緊要告白函件。請於午前交來。至所關於新聞函件。請交本報編輯部收。不必書□人姓名。特此通告。

石叻總滙新報謹啓

本報緊要廣告

啓者本報爲限於篇幅計偶遇有緊要新聞太多決將有合同之告白暫時抽起惟每月中仍不得抽起多過四次特爲聲明統希原宥幸甚

本報營業部告

廣東新聞二

▲北伐之內幕與阻力　日來北伐聲浪、高唱入雲、然考其實際、僅爲一種空氣作用、即如廖仲凱言日邀請報界時、其談話即不啻分明自認爲空氣作用、故力請報界爲之大吹大擂、並聲明即使並無其事、亦不妨寫得有聲有色、務要報界記者時時爲之煊染、何時出發韶關、情形如何如何、何時出發江西、情形又如何如何、議其新聞之事、以贊助政府、夫北伐何事、而可以如此授意、三千毛瑟、僅有收歸官用之一日矣、是日又有排字工人發生罷工風潮、廖以急於利用報界之故、遂並平日尊重勞工神聖之口頭語、亦竟暫置不用、立以黨之工人部長之資格、代報館打銷罷工風潮、不謂運動無效、報紙停頓多日、則又變計由中央執行委員會以命令勒令工人即日開工、且擬用壓迫手段、施諸平日認爲神聖之勞工、以求達其宣傳之目的、誠以此次之所謂北伐、最要之一着即在宣傳也、而此次之北伐作用、一爲藉口借用商團械彈、一爲賺奉張軍費之資助、一說謂孫文已與奉張訂有密約、粵方如果出師北伐、則奉張即當按期撥助軍費、訂明到韶關後撥給若干萬、入江西後、又撥若干萬、其後進至某處撥若干、某處又若干、均有規定、但日前開軍事會議、各軍將領又多數主張仍須解決東江、然後出兵、質言之即無異自認不肯出發、又謂北江方面趙成樑又已來電云、待肅清沿路匪患然後迎駕北上云、此亦足見其阻力矣、至強借團槍一節、其結果實恐惹出比諸前次罷市更爲重大之風潮、現時商團方面、已暗中議決、一過秋節、如械不發還、即實行於十六日乘休業之機會、貫澈大罷市之進行、同時各屬商團鄉團、一齊協力進行、一方面並由范石生廖行超宣佈自衛防地云、蓋黨人方面、近已宣言范廖蔑視官長偏袒商團之罪狀、則此種消息、亦似可信云、

▲廣州各報紙一致停刊之原因　廣州市各報、近日停派、表面上爲加工問題、惟據言尚有數原因在、(一)因扣械風潮之影響、孫文強奪團械、發出種種誣商人作反之文告、強各報館登載、大拂輿情、因而各中商店標貼不閱報紙之紙條者如雪片紛飛、至有謂眼已洗淨、勿再派報者、省報之消路銳減、告白亦因之而少、因此之損失、不如索性停刊罷了、(二)政府以武力壓迫言論界、使失其自由、種種、而留心世道之記者欲發一公平之言論、非被政府檢查、則受刑罰制裁、終日無精打彩、爲人作留聲機器、亦覺對社會不住、且甚乏興趣、故又不如停了罷、生意淡薄、東主雖欲厚酬勞金、勢有未能、與其耗有用之貲財、費寶貴之腦力、徒供人犧牲、孰若索性不幹、直捷了當、此報紙所以停刊也、至政府方面、方欲乘北伐機會、大吹法螺、今忽塞其喉舌、所以廖仲凱急派施卜等出法制止、而工人稍明世故者、謂孫黨只知利己、不管他人損益、亦決不理會政界干涉云、

▲中央紙幣近況　孫文政府新近成立中央銀行、初以無兌現而發生紙幣風潮、各銀行拒絕行用、今財廳財局市政稅收各財政機關、但收中央紙幣、目下將紙幣強逼商民使用、故尚未發生風潮、若時局變化、發生戰爭、或有其他緊急、偶將紙幣散於軍隊、則必兵商發生衝突、如昨年年尾大風潮、因短期手票殺斃多人矣、今政府財政機關、祇有收受紙幣、而無發出、中央銀行祇有實紙幣、每百元加一元補水、若持紙幣則照數兌現、計紙幣分一元、五元、十元、五十元、百元、五種、同一樣形式、中部嵌以孫文肖像、色分藍紅兩種、市面尚未見通用、范石生之番攤賭局、亦尚未通用、西關太平街全部銀業、未開門復業、因扣械案未解決、而中央紙幣全無風潮、尚在第二個問題、但亦可想而知也、

▲電報密碼應受檢查　昨潮梅無線電局佈告云、現奉潮梅粵軍總指揮部令開、現在軍事時期、凡關于華洋商人往來密電、須經檢查後、始准拍發投送、等因奉此、合行佈告、仰華洋商人一體知悉、嗣後如有往來密電、應即携同密碼電報譯本來局、以便翻譯檢查、如查確係商務行情、本局定當嚴守秘密、決不宣洩、愼勿違疑自誤、此佈、監理黃勉、局長鍾錫華、

福建　胡濟世養脾散

本堂李胖散發行多年有經驗係自運辦地道眞正貴藥品製造而成常補脾土……

主治
健脾消食　面黃肌瘦　專治軟弱
五疳積滯　翻胃吐酸　食積百病
蟲積脹脹　久瀉不止　一切滯氣
肝砂疳節　飛後常服　瀉痢除
飲食不進　補血健脾　大小可服
▲每樽定價二角

代售處　萬山和　萬香和　杏生堂　裕安堂　仰長和　萬川和　萬香堂　萬川和　萬山堂　萬芳和　萬芳和　杏和堂

外埠各藥房均有代售

萬昌和藥行

擴充熟藥

請問醫生及實驗家

凡經實驗家之介紹。。及醫生之指示。。無不以萬昌和之參茸燕桂。。爲壯身強腦保持健康之惟一補品。。蓋萬昌和之參茸燕桂。乃由各產地。親自選辦運來。。可信絕無假僞。。不論男婦老幼。。用以強體魄。。增血液。。助精力之生長。。皆以萬昌和之參茸燕桂。。爲盡完美。。最見效者也。。熟葯乃療病之先鋒。。萬昌和之葯片。。俱選頂品地道葯料。。依古法泡製而成。。凡療病欲速愈者。。必要購用萬昌和熟葯。。方能妥善及收效迅速也。。故本坡以萬昌和之參茸燕桂熟葯。。皆係精良完美。。取價尤爲公平。。

舖在大坡老爺宮街三十一號

有購買得一澳美嘉
Omeca 手錶者一生再
不用需別一時計如此
現時試想其所省節爲
如何兼且置有澳美嘉
手錶者能以該手錶爲
誇耀因其所值極爲珍
貴也

星洲金密打公司
E. O. Gammeter & Co.

he Asiatic Petroleum Co
Has the right oil For every kind
of Lubrication at the right price.
The Asiatic Petroleum Co. (ss) l
(Incorporated in England)

◀亞細亞土油有限公司▶

本公司現有一切之滑機車油適合於一切機器之用

（價格相宜）

全星洲之康健小孩當其母親之乳有乏分量或原質皆以葛力蘇爲之哺養一禮拜內日蘇川牙力蘇哺養中國小孩以千數計現在欲使小孩發育友康健請購牙力蘇一罐牙力常爲安全純潔之小孩食品當經由各部製造時全不用手接觸牙力蘇誠能做就美麗之小孩也

星洲惟一代理英還有限公司

科眼門專氏……

能脫眼膜

……刀散○除翳去翳散○去眼膜鵝水……

甲子年四月十三日

▲寄售處　石叻大馬路會豐商店　庇叻埠新街中法葯房　暹羅北塞街會豐商店

▲倫敦商務指南（即人名錄）出已版矣

啓者本公司創設是書經有年所內含商號及住址有二十五萬以上與零數分類之商號另編標題亦有三千店戶在內每年出版一次然凡一切工廠商店運出之貨品殖民地及外國所給與鄰埠之出口貨商店運出之貨品殖民地及外國所給之價值輪船所往之埠名啓行來往之時日莫不登載詳明是書便可一覽按圖索驥至於英國內地所有大埠之實業商號著名客商以及關於商務之要點均皆詳細載入如有辦外國貨者不可不手一卷也每本取價二磅（郵費在內）如蒙賜顧請將現欵滙下然後從速付上如空函定購恕不應命商界諸君如欲尋代理者可將貿易名片寄入書內取回印費三十司令如大張廣告則每篇取價十六磅英金

倫敦甘貝治街門牌廿五號　倫敦商店指南有限公司
The London Directory Ltd,
25, Abchurch Lane, London, E. C.

英一九一九年八月十九號

華英合璧世界埠名

每本沽銀一元（外埠加郵費一角半）

本篇再版精各埠良友襄助之力內容比前豐富考查比前精確凡戰後歐亞新立國名世界各國通都大邑我國各省名城巨鎮通商口岸及其立約年份閩粵兩省改有郵局地方南洋羣島英荷各屬至羅緬甸法屬印度支那（安南南圻東京金邊）叻嶼甲香港上海街名無不備載誠商學界不可不備之書也如蒙光顧請至下列各代售處

中華書局　檳城朱寶蘭　稿蘭朱有蘭
總滙新報局　七州府各火車頭順利書局
會豐商店　吉隆坡裕生

編譯兼發行者鄭子齋啓

十三年九月十一日

四次特……聲明統希原宥幸甚　……報營業部告

廣東新聞三

▲非國民黨員不得做官　國民黨台山縣黨部籌備處委員、昨至函台山分庭陳董兩監督、係催繳法官所得捐、茲探原函錄下、以逕啓者、案奉中央執行委員會、令飭徵收在職黨員所得捐、以充本黨經費等因、當經函達貴監督等、請將貴分庭監督及推事檢察官等、每月應繳所得捐若干、查照定章、按月選繳在案、乃迄今數月、既不將應捐欵項繳納、又無隻字函覆、殊屬不成事體、查中央執行委員會、曾經議決、以黨治國、凡非本黨黨員、不得充當各機關職務、前大理縣長趙士北、因未加入本黨、不遵繳所得捐、致被革職、貴監督等身任法官、諒有所聞、究竟貴監督等、曾否入黨、肯否繳納所得捐、務希於三日內明白函覆、以便轉呈中央執行委員會察核辦理、毋得仍前渾沓、是爲至要、此致台山分庭監督檢察陳推事蒞、國民黨台山縣黨部籌備處委員、黃文發、劉相、陳孔初、伍阜泉、王國憲、朱華卿、溫瑞初、譚達權、余瑞賀、中華民國十三年八月二十五日・

▲粵軍第二師查禁私招民軍　粵軍第二師司令部昨發出佈告云・照得私招民軍、迭經指揮部嚴令申禁有案、查此項民軍、輒多屬綠林烏合、每值地方有事、三數不逞之徒、懷抱野心、輒思藉此利用、乘機招集、一經成軍、騷擾不堪、陽假軍隊之名・陰行盜賊之實、流毒靡有底止、言之深堪痛恨、況現在大軍林立、餉糈浩繁、民間供億已重、每一念及、寢饋難安、豈容復任此輩、坐吸脂膏、重爲民害、乃聞近日仍有歹人、在外借托名義、藉詞私招、實屬不法已極、若不重申禁令、以肅軍紀而衛民生、合亟佈告一體知悉、嗣後本師駐防地內、無論何項人等、倘有私招民軍情事、一經查明、或被告發、得實定即派隊解散、勒令繳械、并將人犯拿獲、從嚴懲辦、以儆效尤、令出惟行、決不寬貸、其各凜遵、特此佈告、中華民國十三年八月廿二日、師長李雲復・

▲潮梅籌餉局佈告二則（取銷各縣雀牌捐）爲佈告事、照得本局前辦潮梅雀牌捐以充軍餉、迄今一月有餘、現據承商大有公司、以辦理窘難情形、懇准退辦等情、並據潮安縣公民莊文彬等電呈、騷擾難堪、請予取銷各等情前來、查核所陳各節、尚屬實情、自應依從民意、准即取銷、惟汕頭市與各縣情形不同・舉辦尚無窒礙、昨准汕頭市公安局長面商擬將本市雀牌仍歸由該局征收、劃充建築經費、除函請汕頭公安局將汕頭全埠於九月一日起接續辦理並通電各縣佈告取銷外、合行佈告、仰所屬商民人等一體知悉・（開設礦務清理處）爲佈告事、照得潮梅兩屬、地多沃壤、礦產本甚豐腴、祇以頻年用兵、未遑兼顧、坐棄天然之利、殊屬可惜、其已開採者、歷年應納礦稅、亦應清厘、際茲餉糈支絀、尤應及時整理、以興實業、而益度支、茲由本局特設潮梅礦務清理處、以便處理而專責成、除派員前往調查並分別呈報分令外、合行佈告各礦商人等一體知悉・

▲潮梅自治會第三次開會紀　潮梅自治會籌備處、定於昨天開會、磋議修改章程草案、茲聞是日除副主任饒公球請假、正副評議長周鶴琴蔡彥士因事未到會外、其餘各評議員均到、聞其議決案大畧、（一）接陳石渠來函、將潮梅自治會改爲自治總會・以便將來各縣得設分會聯絡、（二）潮梅自治會先由潮梅各法團組織之、（三）外籍人在潮梅區域內居住三年以上、有會員二人介紹者、均得入會、衆通過表決、至其章程草案、表決再候評議部修改後分送潮梅各法團研究・

▲佈告開拆第三段太平路　九月一日潮安城工務局佈告云、案查太平馬路第一段工程、行將告竣、第二段工程、亦經和興合和兩公司投得　不日施工建築、其第三段自東門街口起至中第巷口止、現奉張會辦奐縣長面諭、自應趁早拆卸、以速進行等因、合行佈告、仰第三段兩旁舖屋人等、一體知悉、自佈告日起、限一星期內預備、兩星期內即須動工拆卸、其拆卸瓦礫泥土、仍須遵照前令、担至城基上一帶傾倒、愼勿拋棄河干、致水・・各凜遵無違、此佈・

聲明廣告

啓者敝行今設南北各埠枝店甚多誰爲有購辦貨物及來往銀兩揭借等事務概由香港總行管理至於日用什物亦均發現款并無賒取街外貨物倘有輊信無論經手者爲司事人或平常彩伴俱係個人交易與本行無涉縱以本行圖章蓋印亦屬冒用均作無效若各華代理人尤非本行生意如有與伦人轇轕手續與本行更無關繫特此聲明

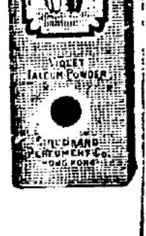
廣生行有限公司港總行啓

雙妹老牌花露水

雙妹嚟所製花露水香遠益清盥濯可用正如名花傾國萬衆歡迎藉此炎熱迫人須預購一瓶以消除汗穢也

價目　大號四毫正　二號二毫半　三號一毫半　四號一毫正

雙妹嚟紫蘭身粉



此紫蘭爽身粉乃本行之特製者能令肌膚[illegible]嫩日[illegible]除却一切皮膚之患若浴後用之確能使皮肉生涼逼體愉快誠日常用品之不可少者也　每罐價銀四毫

雙妹嚟超等牙膏

雙妹嚟香爽身粉

此粉乃歐西名兒日用必需之品且有醫士考驗爲最合衛生之香粉如有熱痱多生皮膚痕癢等患搽之無不全愈且此粉幼滑而爽能令肌肉生涼潔體留香請爲試之每盒連球五毫

雙妹嚟菓子香露

杏仁　甜橙　沙示　萍菓
檸檬　波蘿　香蕉　玫瑰

當此炎熱之時渴則思飲本行所製各種菓子香露誠合時之用品也用法將此露一份開水十份和勻飲之其味鮮甜異常立能止渴生津開胃消食且有各菓子原質之味豈不遠勝市上所沽之涼水哉

雙妹嚟髮油

大瓶六毫　中瓶三毫半　小瓶二毫半

柔順軟滑　爽潤清香　雙妹嚟超等牙粉

（價目）大號五毫　二號三毫　三號二毫　四號一毫

大號二角半　小號一毫半

瓠犀瑩玉　梨頰凝香

大號三毫半　中號一毫半　小號五仙

雙妹貨品　質料優美　四時畢備　諸君光顧　裴璜悅目　幸祈留意

廣生行雙妹嚟貨物總代理批發　石叻大馬路門牌一百七十三號

Kwong Sang Hong & Co., Ltd.
(Incorporated in Hongkong)

香港廣生行有限公司啓

南洋大酒店新張廣告

電話一千九百八十六號

溯自有屋架坡以來歐美酒店多如林立獨我華人未曾開設而各界名士遊臨此地殊深缺恨本主人因見及此是以多方選擇得小坡勿勝士巴沙律七十七號即當年西人之大酒店也地點最爲適中空氣極爲清爽週圍大院屋裏寬敞樓上房位均有騎樓今本酒店點綴愈加雅緻陳設俱仿西式每房皆有風扇電燈喊鐘各自澡堂樓下則有西餐名菓酒水雪盖日夜常便至於悅情則有打波檯以消遣遊覽則有電汽車以乘興稽帷暫仕堪當游目騁懷小作逗留亦足暢叙幽情茲擇於本月十八號開張各界　貴客惠然肯來無任歡迎且住食相宜甚屬服格外週到以副僑胞之雅望焉

佈

民國十二年七月十四日

屈那生 Gonosan 白濁丸

絕嗣之源

不論男女倫生殖器之重要部分已爲白濁球菌所佔據則其身體及精神乃無日不在愁雲苦雨中因之所謂夫婦間妊娠之希望恐多成幻想矣諸君宜愼之又愼也　市上治白濁之葯雖汗牛充棟然欲求一理解與效驗相符者似難過屈那生白濁丸之右屈那生白濁丸係德國柏林立大梢

J. D. Riedel A-G Berlin 之出品乃栢林醫學博士敏伯瓦氏 V. Mentberger 所處方每粒中所含之物質爲百分之八十東印度檀香油及百分之二十高華樹脂　各中西葯房俱有發售（每樽銀二元）

南洋英荷二屬總代理處星加坡小坡大馬路神農大葯房

Sole Agents: For Malaya.
Medical Office
300-2. North Bridge Road.
Singapore

仰光永安堂虎標萬金油

仰光永安堂虎標萬金油能治人萬病屢試屢效盡人而知矣抑豈知并可治家畜瘟疫乎人家所養牛羊猪犬鷄鴨等雖其形體與內臟構造與人類有差而熱血動物空氣則一也故其所患之病係感受天地不正之氣多與人同虎標萬金油既可治人類之病自可治畜類之病其理至明且顯

●虎標萬金油是人類的福星也是畜類的菩薩

前年大埔永定兩邑人家所養猪牛患一種流行疫死者不計其數後有留法醫學博士歸國悉心研究獨具眼光發明以虎標萬金油治之油到之處果然使牛猪等物轉危爲安而此種流行疫遂從此絕迹爲虎標萬金油之功有如是者敬告　同胞若遇貴處有牛猪等疫不妨一試方知予言之不謬也

中英荷法暹總批發處
石叻永安大藥房分行主人胡文虎
仰光永安堂　胡文豹　啓

廣東新聞四

▲龍洋漲價之原因　汕頭龍洋市價連日僅六四三左右、昨天忽漲至六五一、據某銀業言、係昨天接滬電、上海票水突漲、合之汕市幾達六六餘之故云、

▲商團慰恤鄒烈士之辦法　商團同人、對于吳鐵城慘殺團友鄒競先一案、異常痛憤、并以鄒君因公遇害、爲團友殉義之第一人、非有隆重之表示、不足以勵後死而昭忠烈、經決定四項辦法如下、(一)照團軍陣亡例、各團人每人醵資一元、彙交總公所、轉致其家屬爲撫邺金、(二)另由總公所撥給三千元、交其家屬具領爲治喪費、(三)由鄧副長代表全省商團、親詣鄒君家屬慰問、(四)俟秩序稍定、即擇日開追悼會、并定期由全省商團公葬、并聞有人發起鄒君就義地點、建立紀念牌、以垂永遠云、

▲汕港電報行將恢復　汕港電報、前係由汕頭直達惠州、轉石龍而通香港、後石龍因軍事關係另改從樟木頭達港、嗣粵聯兩軍防地又有變更、電報遂因之中斷、現聞潮梅電政監督李培生、擬從惠屬淡水之沙魚冲及香港英界之大埔地方、改架新線、以便恢復交通、李經於昨天下午偕該處會滬兩總管、乘潮州輪赴港、前往實地觀察、以便開工云、

▲外馬路已開始拆卸　汕頭市廳擬將外馬路闢闊、業誌前報、現聞市廳以該路極長、倘將全路同時開工、則巨欵難籌、乃變通辦理、就臨時公園至大舞台一段、首先着手開闢、經飭警通知住戶商店、限廿日內自行拆卸、現限期已屆、昨天特由市廳僱工代拆云、

▲輕便車一塲好生意　夏歷本月初四五等日、汕市天后出遊、影響所及、日來澄中各鄉男女、爭先恐後、赴汕遊玩、因之澄汕輕便車各車站、車輛被客購坐一空、後至者無車可坐、該車公司之生意頓形暢旺云、

石叻萬安公司參茸藥材行
總經理香港朱大同濟藥水

此藥水功用最妥。效力最速。活人最多。中外久已著名。已用過者。無不視爲家庭行旅之珍品。活命之藥王也。其功用專治一切時症。輕重痧症。霍亂吐瀉。絞腸抽筋。行核瘟。心痛腹痛。中風中痰。傷風發熱。山嵐瘴氣。水土不服等症。最爲特效。即無病服之。亦能健胃壯神。且能驅除未發之伏病。今爲利便僑胞起見。特在石叻分設發行處。其批發價目。均與香港無異。請君光顧。請新就近接洽購辦可也。

分售處

馬六甲　泰德堂　保安藥局　瑞春堂
吉隆　保和堂　萬山棧　萬生棧
壩羅　杏春堂　廣豐和
芙蓉　萬山和　存生堂
梹城　杏春堂　杏濟堂
太平　杏濟堂　杏春堂
麻坡　萬和安　劉萬山
泗水　和德號　仁安堂
日里　德和生　保大和
漢　商公司　濟安堂
吧城　大和堂　濟安棧

星加坡總發行所老馬車街門牌十號萬安公司啓

民國十二年十月廿九日

強腎藥精

正庄　江花油　香茅油　白樹油　氷片油　批發相宜

[illegible]腎之要藥與市上所售之普通補腎藥
[illegible]凡腰痛膝軟四肢無力後反濁頭暈眼花
[illegible]惚用腦太過與及子嗣維艱等症服之無不
見奇効誠延年聖藥[illegible]之金丹願有斯疾者請
即服之方知此藥之効力矣

價目　每瓶一元五角　每打十五元

南洋總代理　石叻　庇能　埧羅　會豐商店

[illegible]

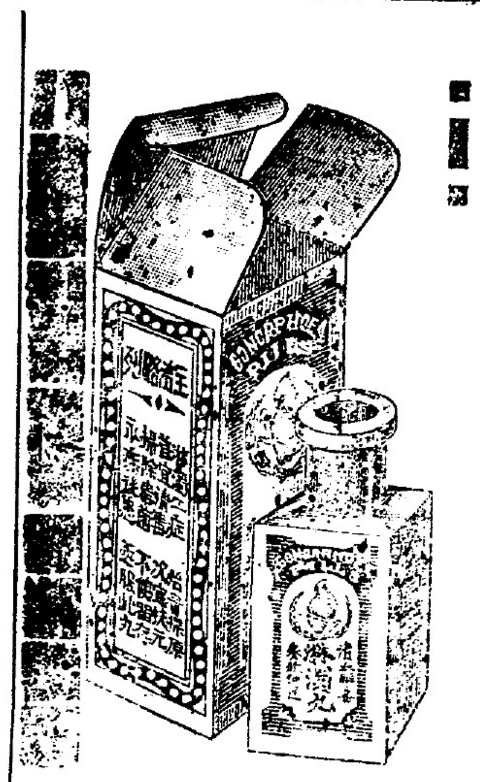
每瓶一元每打十元

批發價目格外克己

此丸功用不論孕婦妓婦室女靜女一切婦人有月事各病者皆可放心吞服服法祈於經期前約五六日每早晚吞服一次每次吞一粒用清茶鹽水送下俱合不必嚼爛不可間歇不用戒口服後腹內署有些微痛乃藥氣運行去瘀生新耳毋容疑慮如法吞服則下月經期必有準繩身體健康精神暢適眞女科中護身之寶屢試屢驗之良藥也

一血海枯槁此丸可治一經水淡紅此丸可治一經水黃如米汁此丸可治一經水寒凝成塊此丸可治一經水紫黑此丸可治一經血逆行不循常道此丸可治一經前經後及經行時腹內脹痛此丸可治一氣虛血少或痛或熱此丸可治一白帶赤帶白淫血崩此丸可治一經來時泄瀉溏利此丸可治一經水或多或少或早或遲此丸可治一似孕非孕沾寒沾冷時常吞酸噯腐此丸可治一子宮發炎或子宮虛冷此丸可治一產後蓄瘀熱入血室此丸可治一胎動不安非有腰痛五月以前此丸可治

【每瓶一元】【每打十元】



淋濁之發生俱由於濕毒濕毒之發生半由於人慾惟天生民乃陰陽感召事屬等閒而肉慾相藩即有遺孽互傳淋濁因之出現斯症也蘊蓄於膀胱刺激于溺管如膏如石痛悶既不可名言或白或黃色水尤令人駭異殊不知淋濁之毒實爲腐精所致鬱成微細毒虫非服丸不能搜其毒之根而非射洗更不能滌其毒之窟爲射洗可以直達精管也欲清源節流本號鷓鴣老牌之丸藥及射洗白濁藥水所以首屈一指本主人曾經研究搜括中西治法得此解毒清血攝病扶元之良方並妙製不用求人之射洗器具一面服食以治內一面射洗以治外相須爲用奏效倍捷而靈是以購用者莫不極端贊美馳名遠近中外各埠求過於供非誇大其詞也試服即知請認眞鷓鴣老牌爲幸

（服法）：每日三次　大瓶一員半　小瓶七毫半

射洗白帶白濁藥水

白濁白帶之症本極尋常世人患此每每忽畧故有數年不愈者其劇烈時異痛苦服各種嗽藥則時止時發此不明斯症之由耳蓋濁帶爲腐精所致有微細毒蟲蘊積內服藥丸總不能直達精管欲斷根全愈并用藥水射洗不能清源節流鷓鴣牌洗白濁白帶藥水有滅毒之功請試用之方知其言不謬也

每瓶五角　每打五元

總代理　總發行香港永樂街瑞昌西藥行　石叻　庇能　埧羅　太平　會豐商店

○○○○○

經濟家宜注意
十四年前本公司輸入
此種鐵網在[illegible]千九百
零六年[illegible]鐵網
有千[illegible]本公司[illegible]
研究此鐵網[illegible]近今牛
造屋宇係一種必需之
裝配品如承辦者價格
務求克己

鐵網

本公司之鐵網乃一種
上等特製該網特
[illegible]寸尺不一需用
是源網[illegible]

Guthrie Co., & Ltd.
Incorporated in Singapore

牙直利有限公司啓

福建新聞

△周督對張毅之陳厦事致省長省函　省垣周督理前接張毅因厦門公安捐由漳致省、電　暨誌本報　茲聞周督理於接電後即致省長一函云　頃據第　師師長張毅呈稱、厦門設立公安濟用捐、厦市人民因於煩捐、相避來漳者甚多、詢其情形、據云已罷市三天、人心惶惶、懇請准予呈轉飭令豁免、以安民心、應請鈞座察核辦理、等情到署、據稱各節、除由署函致海軍楊司令外、應請貴省長核辦云云

△張軍紛紛赴省之厦訊　張仲剛將率兵入泉州之聲浪日　喧傳甚閧、惟據可靠之調查、謂張氏遵省當道命令所部第一旅第二團軍十日開入泉州、轉道進省、惟本人則欲暫住同安以策應一切、似無入泉之舉動、又據另　消息謂第一團之軍又將再開拔晉省、雖未知確實與否　證以同安連日捉夫之舉、實非無因、至孫氏調遣若斯之忙碌　究爲攻浙、抑爲援粵、非至劇幕開演之時、殊難測其底蘊云

△海籌軍艦將士之聲明　海籌軍艦　士因報載海軍戒嚴消息失實、特發出公函云、逕啓者、閱各報載譯文滙報云、滬艦隊宣布戒嚴一節、查本艦自去年四月間舉義滬濱　照章戒嚴、依舊操作、一切悉聽林領袖指揮　不受何方運動、殊恐傳聞失實、特此聲明、海籌軍艦全體公啓

△鄭局長潔已從公　鹽務總監處所屬如台倉事務局、爲監視倉鹽出入而設、現任鄭冠玉局長、以原有應抽各鹽商各項杳金扛工等費、係官收官發、其中不無中飽之情弊、商民煩言嘖嘖、不爲無因、履新之後、首先　將該項抽收歸鹽帮自行辦理、商民至稱便利、其潔已可見一斑云

△令修竹崎碼頭　日前有洪山竹崎紳商代表呈省署、以洪山竹崎等處碼頭被水衝壞、該處船泊往來甚多、諸多不便、擬請抽收碼頭捐、以爲修碼頭之用、並送章程到署、省長以查該代表所送簡章列入船捐貨捐、與台江汎　處酌抽碼頭捐不同、究竟有無弊竇、是否船商全體贊成、業經令　市政局查核議覆、並派匠先行勘估云

△西南區公債公開之成績　閩侯縣署辦理軍需公債、委派員警、多因辦法未善、致社會嘖有煩言、關於各鄉紳者不滿各委員之所爲、紛起呈訴、茲查屬於閩侯縣轄南港方面之義嶼尙幹螺洲各區紳商、以全縣債額僅十萬元、除總商會承認七萬五千元分配城台商帮外、閩侯轄城外共四十九區、每區平均攤配不過五六百元之譜、特公推正紳陳子實孫世澗黃贍鴻三氏、自行酌量各區內鄉村之大小、民力之貧富、分別募集、庶官廳無短絀之虞、人民亦免騷擾之累、公私極爲兩便、陳孫黃三氏配額大致就緒、十三日已開會報告經過情形矣、又西鄉各區自水災後、景況異常枯竭、人民力求減免、委員多索津貼、辦理成效幾等於無、近日鳳岡一區由商會坐辦李郁齋發起自配自繳之辦法、鄉民甚覺簡便、旂西旂陽峰溪源一區紳商農代表范其同李文阮等四十餘人、亦於本十三日午後假農業學校開會、依照鄉區攤額照配、該四區共派一千六百元旂峰區某某兩小鄉所接某委員配欵傳單計達一千三百餘元、今四區百餘鄉統額祇一千六百元、因而各代表大形滿意、當塲踴躍承認、爭先報繳、定日內可以全數直接繳縣、是亦公債公開聲中之好結果也

△鬧捐聲中之海軍態度　鷺江通訊社函云、此次厦中因辦公安濟用捐發生反對風潮至於罷市抵抗、及電京電省爭執、其事各經過業已屢誌報上、本社昨接省垣訪函、關於鬧捐事件、省公署甚爲注意、一再質問海軍、適楊樹莊司令在省、數次討論、似難達豁免目的、昨復得楊司令覆函省署、其文云、接准函開、足見鈞長愛人以德、感激莫名、查海軍自入厦以來、所有各項苛捐悉行豁免、近因軍餉支絀、不得不設法辦理公安濟用捐藉資挹注、値樹莊上省、接讀厦商民反抗罷市三天、殊屬玩法、已電令愼重辦理存案、至於臺匪在厦多有越軌行爲、軍警不得不嚴密防範以保治安、至於陳吳械鬥現已了結云云、由此以觀、海軍似有十分把握　其對于省公署表示覆函、不亦可知梗

概乎、

△各街商人將圖自衛　厦埠內外街各商店、鑒於盜匪之搶掠刧殺兇橫無忌、當道又無嚴厲之辦法、逆料將來必有不堪設想之慘劇、茲各商人奔走呼號、擬照去年軍興匪擾時代、各保各街辦理保衛團、僱募勇壯、置備軍裝　或作街站岡、或往來巡哨、並各整造柵門、遇有盜匪發生、即將柵門關閉、俾其無所逃脫、而易於就捕、並要求軍警各長官分飭軍警、遇警援助、實行查夜　搜檢軍械、以冀盜匪歛跡、商人獲安云云、但言之匪艱、行之維艱耳、果能如是設施、亦爲厦人幸福也、

△捕獲重犯　本廿號夜八時許、有一羣軍警三四十名、押一重犯由關仔內經橋亭街而去、其軍警沿街放槍示威、大聲喊喝、致各街商店極呈恐慌、全行關閉、行旅亦紛紛躲避、觀該犯年廿餘歲、據云係對於曾姑娘店口擊傷三人內一殞命之案有關、

△商會開會記畧　厦門總商會傳集各界於廿二日下午開會已誌前報、昨下午開會到會者十餘人、對於孫傳芳之善後借欵一層、因人數太少、不能成議、擬再開會討論、對於印花一層、經議決前經認定各途商依認定之額繳交、門首貼有標識、其未經認定之各途商、由委員勸售、如不能足額、再定期開會解決、已得王委員同意、至六點半鐘散會、

△洪兆麟撤回閩邊駐兵　孫周代表過厦赴汕之事已誌本報、頃復據可靠之調查該兩代表未抵汕時、洪氏早已撤回閩邊之軍李雲復部已撤回汕頭、據熟悉其內幕者云、洪之撤軍非盡爲與孫周敷衍之故、乃所部積欠餉項甚巨、大有士不用命之慨、故內部早有暗潮之傳聞、想孫周代表一經抵汕、不必下說詞而知其互相諒解云

亞洲保險有限公司

The Asia Insurance Co., Ltd
(Incorporated in Straits Settlements)
Registered Office, 62 Chulia Street, Singapore

啟者本公司實備雄厚資本在新嘉坡註册專做水火保險及摩多車保險營業所有章程務臻妥善倘有意外賠償快捷　諸君賜顧請到山仔頂第六十二號本公司接洽無任歡迎此佈　電話二零九七號

茲將董事部開列如左

張崇崧君(主席)　吳勝鵬君(副主席)
李聲餘君(總理)　張慶全君　鍾水泮君
顏長貴君　梁鳳韶君　林文田君　王邦傑君
何兆芹君　顏長春君　黃容楷君　陸寅傑君
蔡漢亮君

總司理李亮琪　副司理謝子儀　謹啟

民國十三年八月十三日

專門醫咳大家

久咳丸

每盒一元　唐拾義藥

環球著名治諸咳症凡屬咳寒咳熱論日夜咳喘無痰咳內

經……庇能……店

唐拾義發冷丸

總發行中國　上海三馬路　廣州下九甫　父子大藥房

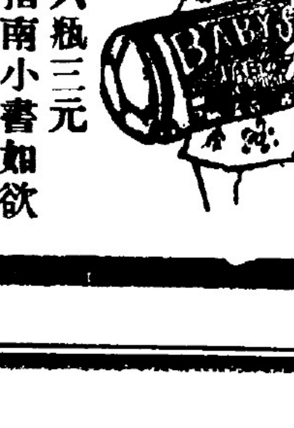
凡真正唐拾義丸包內有紛紙另一張如無紙幣可問換

(平七八二)

此係無錫穎慧之女孩

彼曾患肚痛便閉等症及服用嬰孩自已藥片始獲全愈

江蘇無錫北門外江陰巷賀桐生先生來函云、三女佩蘭現年五歲、性極穎慧、爲大二兩女所不及、故鄙人夫婦甚鍾愛之、自斷乳後、因食物不調、胃中受滯、常患肚痛便閉等症、屢經鄙人延請當地兒科醫士診治多方、均未見效、無法可施、頗深焦慮、及試服嬰孩自已藥片、病竟霍然而愈、洵爲嬰兒藥中之聖品、謹修寸楮、附送小女相片、以鳴謝忱、嬰孩自已藥片、係韋廉士醫生所創特製、專治小兒疾病之靈藥、凡經售西藥者均有出售、或直寄叻銀六角半、星加坡萬興街三號韋廉士醫生藥局原班郵奉自已藥片一瓶可也、郵力在內、每六瓶三元



小書奉送　敝局新出一種最美麗嬰兒康強指南小書、如欲索取、即須寄一明信片、至以上所列地址、原班郵奉一本、可也、不取分文

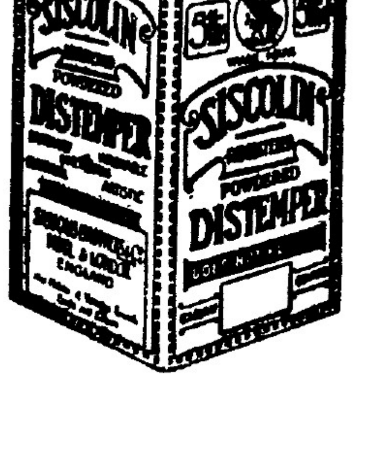
令郎乃君晚年樂事

如欲令郎健强當將司各脫乳白鱈魚肝油常服之、此油助長身體爲市上第一補品、然必認明眞正老牌包上印有漁夫負魚商標方是眞貨、此油著名已五十年、漁夫商標貨眞價精

SCOTT'S Emulsion　(四)

各大藥房出售

新加坡莫娘有限公司唯一代理



「斯士高連」顏料粉　此顏料粉乃最高等之材料足以應有欲需求一眞實及節儉顏料粉者也

每包庄爲一磅

「英國旗」標漆　載以四分之一加倫白鐵罐各著名漆商均有出售此種漆無論用於何處均能奏完美之效果

此乃空前未有之上等燒青漆苟塗於物上與雲石面無異乾後成完全之光澤於汽車等用可稱爲最上等之漆也

各種色澤均有出售

Sole Agents William Jacks & Co

唯一分發代理威廉則士公司

要聞一

▲▲江浙風雲記

十號上海電云、黃渡浙軍正面、沿路線進展、十日晚將達陸家浜、但鐵路左右側十里外均有蘇軍防守、正面戰線突入、恐受夾攻、故不再進、九日夜黃渡南蘇軍復向黃渡猛襲、惟仍難攻入、十日仍有劇戰、晚十時後更劇、一彈毀黃渡車站、傷站長・浙軍頗陷危境、十時半、浙軍竭力反攻、始轉危爲安、蘇軍向安亭西退卻、十一日晨至一時止、雙方陣線仍不變動、十日瀏河方面兩軍仍激戰、浙軍掘濠死守、尙能保守陣線、紅十字會救護軍、可直達瀏河、

嘉定兩軍在西門高陞橋相持、十日蘇軍退六七里、嘉定仍在浙軍手、外傳八日晚嘉定曾失守一次、爲楊化昭部奪回、青浦日來無甚大戰、浙軍守青浦初僅二百人、經蘇軍壓迫、急調兵增援、在朱家角駐重兵、天馬山架大砲向蘇軍反攻、惟戰事仍無進展、

盧永祥九日夜來滬、車行至楓涇時、遇人擲炸彈、惟並未受傷、兇手當場槍決、十日晨盧視察前敵艦師、即晚返杭州、

英使與顧維鈞談淞滬中立區域、願接受齊燮元所提辦法、吳淞口內軍艦解除武裝、淞滬三十里內軍隊盡行退出、製造局閉門、除卻吳淞砲台砲門、三十內軍隊不得通過、

浙軍第二第三兩師忽由前退回 宣布獨立、聲言擁戴張載揚、惟盧永祥尙否認此說、

馮玉祥軍兩旅已於昨日抵崑山、將開赴黃渡助戰、蘇軍集中黃渡西岸、今日安亭方面仍有劇戰、

齊燮元電催靳雲鶚師開拔、京政府以名義難定、電商吳佩孚主持、聞靳九日先率一混旅開赴南京、鄂軍劉佐龍第四混旅由武穴運到浦口、亦將運赴南京、

三特別區長由王懷慶領銜、電討盧永祥罪、

十日閣員在顧維鈞宅會議東北保安軍費、及淞滬中立京畿治安四事、極爲秘密、

滬租界仍嚴防、但萬國商團十日未出防、人心略定、

長興浙軍佔覇山咀後、十日進佔馬溪關、距宜興約十里、

十號路透社北京電、此間各重要外人、幾完全一致反對列強干涉中國戰事之議、蓋干涉之舉、將足致妨礙統一、若不干涉、則統一可望實現之望云、

同日路透社北京電、據華人方面報告、浙軍第二師第三師經宣佈獨立 擁戴省長張載揚、陸軍部亦信此說、料此舉將完全更變盧永祥計畫・惟接上海盧永祥大本營報告・完全否認此說云・

十號路透社上海電、盧永祥大本營佈告、接確訊、張作霖經于七號大下動員令、經有一師抵滿洲直隸交界、又謂太湖宜興方面大活動、浙軍經佔得蘇軍在運河要隘、該河爲太湖輸運糧食接濟之總滙云、

十號西商務報上海電、在蘇軍從軍之路透社專訪員來訊、謂齊燮元現似籌備攻破黃渡・浙軍在黃渡雖遇大敵當前・但其所駐鐵路站、有東西兩河爲護 防守較易、故蘇軍迭次來攻、亦難得手、浙軍現掘淺戰壕爲守 用機關砲及大砲數門爲戰、故敵來攻、大遭死傷、全線戰事 以此處爲最劇、此方蘇軍死傷、約至少達二千人、崑山之陸軍大醫院 及蘇州紅十字醫院、均爲容滿、其●派往常州南京醫治者、亦數百名、蘇軍經兩次攻得黃渡車站、浙軍敗退、蘇軍現據河之西岸、仍力從鐵橋進逼黃渡、日來有火車五六列、滿載軍隊來集中此間、并由宜興前敵調軍兩列車赴黃渡、以圖攻破黃渡、齊軍集於此處、較他處爲多、據蘇軍報、馮玉祥軍兩旅、於星期日由北京搭車來崑山助戰、●說足證齊燮元擬由崑山大舉進攻上海云、

十號路透社上海電、據從軍訪員報稱、蘇軍中兵士、多有從前在法國戰場華工在內、

十號德臣西報上海電、今晨浙軍反攻安亭、將蘇軍逼退、追至白角河、蘇軍死傷頗多、據浙軍捷報、謂獲七咪五子彈十萬顆・機關砲數門、槍甚多、星期二夜大風雨時、蘇軍假扮紅十會工人、欲衝入瀏河線內、被折軍察覺捉獲、解往龍華大本營、

據中國新聞通訊、浙軍第二軍自佔得宜興要隘後、即日多向宜興城猛攻、蘇軍漸不支、有棄宜興之勢、齊燮元聞訊、經趕赴常州行營、指揮救援、因宜興爲西湖要地、據浙軍報稱、宜興蘇軍有兩旅欲投降、經已接納云、嘉定方面、兩方各有勝負進退、嘉定離上海約廿里、該處將有大激戰、瀏河方面、浙軍包圍蘇軍兩隊、蘇軍力拒、勢亦不弱、步兵激戰一時半後 繼以飛隊接戰、蘇軍藉村落作戰、該村幾被炮火燬平、

▲▲江浙兩方海軍力之調查

江浙二省形勢、急轉直下、軍隊行動、更見活潑、於是兩方海軍之行止尤惹人注意、林建章因此赴杭、取得一個月之經費、即行返滬、某方面聞楊樹莊、率福建艦隊、滿載彈藥、啟椗來滬、因之各方形勢、更見緊張、據外人方面之觀察云、（目前上海林建章所部之艦隊、計有巡洋艦海籌、砲艦永績、驅逐艦建康、水雷艇列辰、特務艦靖安、其勢力甚爲微弱、海上開戰之後、殊無優勝之希望、而南京海軍欲收買此獨立海軍亦爲不可諱言之事實、若收買成功亦因勢力之微弱、對於大局無甚影響、惟不免影響於浙軍之士氣耳、此爲林建章所深恐也、至於南京之海軍計有砲艦楚泰、江利、建安、特務艦甘泉、水雷艇・張宿、湖鶚、湖隼、湖安、由李景羲爲司令、從事於掩護陸軍運輸、至於福建之海軍、在楊樹莊計有砲艦海容、永建、海鴻、海鵠、江元、楚觀、海鷗、聯鯨、練習艦通濟特務艦定安等、其中海容等三艘、泊於福州、其他泊於廈門、南京與福建之海軍、或不致採取聯合動作、惟戰爭之中福建海軍、或遊弋於浙江海岸、以示威脅、或與南京海軍在吳浙砲台附近、爲一種示威運動、總之非待開火之時、殊難逆覩也、或以示威運動之結果 使在滬外僑、表同情於浙江、江浙戰局、將決勝負於陸軍、借重於海軍者極少、可斷言也、

美國沙德公司香烟

（紅雀嘜）

氣香味醇

每包七占

十枝盒庄

（西妹嘜）

價廉質美

每包七占

總行香港德輔道二七一號
叻局大馬路二〇八號　暹局三角路二百號
隆局一麥廠街〇二號　庇局庇能街九十六號

總經理順利行叻局監理李聲餘　司理李奕棣啓

民國十三年七月廿九日

痢爽爲熱帶遇
病活士卑巴文
孀亞乃此病之
對症良藥此藥
能防患於未然

亦能救治於已病居熱帶地者實宜隨時常備誠能保護生命富要品也

各處均有發售

總發行代理人　叻坡　怡保　吉隆坡　韓興目兄弟公司

港　叻

暢浩輪船公司

新燕南輪船　八月廿七由廈門汕頭香港來叻九月初七到叻準十二開行往　海口　汕頭　廈門　香港

詩仕頓輪船　九月初一到叻初三開行往　海口　汕頭　廈門　香港

老北寮救火館左鄰卅八號（本公司電話二二三六）　暢浩船務公司經理人黃鳴謙披露

請看佛教良藥出世

人參補腎明目至聖丸每兩叻銀一元
婦科調經種子丸每兩叻銀一元
眼痛速效明目人參補腎丸每粒叻銀三角

以上均保按本出售不能加增存心濟世爲重末衲曩受異人傳授密方名人參補腎明目至聖丸查內經有云凡男女老幼以有精神爲貴惟人身五臟未有不爵腎者鮮矣因人精神勞動皆賴腦髓海足之作用目明全賴腎精究髓海之發原亦賴腎精入脊上至髓海則爲腦髓〔西醫名腦氣筋〕又通身骨髓亦皆賴髓海運行諸骨則爲骨髓矣第一腎足爲要若腎虧則髓海亦必虧且腎爲肝母虧腎即是虧肝子母兩虧定必爲患則目疾所由生或諸病所由起是以欲補腦者必須補腎爲正治故耳各界人等皆宜常服壯者精神百倍老者諸病消除目如童子又婦科調經種子丸有孕者七日服一次八十丸保胎平安無孕者早晚空心服每次八十丸久服經必調順百病不生若有雜病照單加引煎水服丸百發百中再統治眼痛之藥效明目人參補腎丸不拘內外障翳及暴發火眼一切等症初發照單服丸三日即愈久痛者亦照服丸戒口禁用冷水洗面冲涼定必全愈此爲居家要品孕婦可服以上三方業已銷行荷蘭邏羅及本坡遠近各埠日久矣屢承各界諸君贈牌讚頌不已茲恐遠者未知爰附入報聞　原爲濟世起見非圖利源也

總發行所石叻小坡里時高律龍山禪寺門牌六十號零一
分代售處石叻竹腳萬春棧

藥王菩薩

百齡機藥力萬能——
◎入腸則暢便　◎入腦則增思　◎入肺則壯氣　◎入心則寧神　◎入骨則益髓

而且神通廣大——
◎陰虧即滋陰　◎氣喘即平喘　◎腸枯即潤腸　◎筋疲即健筋　◎心蕩即鎮蕩

無功不奏——
◎入脾則健化　◎入肝則明目　◎入絡則滋血　◎入肌則消毒　◎入腎則精足

無體不宜——
◎毒發即消毒　◎血衰即補血　◎胃弱即扶弱　◎骨瘦即強骨　◎目昏即明目

百治百效〇其靈如菩薩〇故曰・・
（百齡機者實藥王菩薩也〇）
▲服百齡機〇如得葯王菩薩保佑〇

心思過度之人……不可不服百齡機
寫算過度之人……不可不服百齡機
勞力過度之人……不可不服百齡機
奔走過度之人……不可不服百齡機
坐臥過度之人……不可不服百齡機
體操過度之人……不可不服百齡機
讀書過度之人……不可不服百齡機
看書過度之人……不可不服百齡機
生育過度之人……不可不服百齡機
色慾過度之人……不可不服百齡機
流精過度之人……不可不服百齡機
手淫過度之人……不可不服百齡機
失眠過度之人……不可不服百齡機
飲酒過度之人……不可不服百齡機
嗜煙過度之人……不可不服百齡機
打牌過度之人……不可不服百齡機
風寒過度之人……不可不服百齡機
喜怒過度之人……不可不服百齡機
憂愁過度之人……不可不服百齡機

凡事過度　皆損精血
補足精血　唯百齡機

服過之後　有意想不到之效力

價目　大瓶二元　每打念元　小瓶一元　每打十元

總發行所上海愛多亞路大世界對過西藏路口　九福公司
各埠大公司及各商店均有發售
總代理石叻庇能壩羅會豐大商店

民國十三年九月廿二日

中外要聞二

▲江浙風雲中之瑣聞雜錄

(齊燮元移駐常州督戰)南京消息、齊氏出駐常州、親自指揮軍事、廿七日午後三時十分已抵常

(盧永祥親出督戰)浙江盧永祥決擬親出督戰、已將印信移交省議會、親赴前敵指揮

(滬甯車中之觀察)自鎮江至崑山一帶、均有護路警察、荷槍實彈、來往梭巡、青陽港有蘇軍數千人、臂懸紅帶、上書蘇軍冊忘六訓字樣、兵士在岸旁紮營、掘溝、甚爲忙碌、至黃渡交亭二處均有浙兵防守、火車每抵鎮江、即患人滿、至無錫常州頭二等車、即已停止售票、至蘇州崑山尤爲擁擠、柵門一閉、搭客如潮湧而上、車中人多位少、欲求一立足處亦不可得、孩哭兒啼、人聲嘈雜、車中茶水缺乏、即有亦必三五角一壺、旅客在車糧食未進者、尤爲多數、

(楓涇站地雷爆發)據楓涇站長報告、二十七上午十時際、離站二裏羅米突處、發有一地雷爆發、幸該處距軌道尚有四五丈線未損及鐵路、當由駐防車站附近之軍警、急行檢驗放電之電、、同時檢獲得未爆發之地雷七枚、聞該項地雷、係屬反對浙軍所掩、冀斷滬杭交通、

(滬杭各站檢查旅客)滬杭甬鐵路各站、二、七起、往返杭滬各客車乘客上下站門、均受憲兵軍隊逐一檢查盤詰、並將衣箱行李開拆查明、始得放行、

(杜錫珪派艦來滬)滬海軍方面無線電消息、海軍總司令杜錫珪、近派李景義司令統率砲艦二艘、魚雷艇四艘、由甯來滬、離淞口不遠、上海海軍領袖林建章、已訓令駐淞口各軍艦嚴重防禦、又福建海軍司令楊樹莊、二十六日率海容、永健、應瑞、楚同、楚觀各艦、窺擾浙海、

(海軍防艦之調查)杜錫珪所屬之海軍艦隊、現派在江陰而至吳淞外之防禦線內者、(一)建威、(二)建安、(三)楚泰、(四)楚謙、(五)楚觀、(六)楚有、以上均爲八百五十頓及七百八十頓之砲艦、並有魚雷艇湖鷹、湖準等艘、至上海獨立艦內之屬於林建章者、亦經預備作戰、現駐上海者、有巡洋艦海籌、排水量二千九百五十頓、砲艦永績、八百六十頓、驅逐建康三百九十頓、運送艦靖安、排水量一千二百頓、附有魯雷兩艘、廿七日起、已在夜中放電、並升火候調

(軍餉先給四月)聞駐淞陸軍各團營官兵、廿七日先行發給軍餉四個月、一經開火、能打進蘇州者、每兵賞洋五十元、打進南京者、每人賞洋一百元、以資鼓勵、(未完)

▲奉張爲晉閻代辦軍用品

山西督軍閻錫山自民國十一年夏季起、與奉天頗多往還、二年以來、凡時局發生重要問題、常派代表、溝通意見、秘密中已有軍事提携之暗約、去年秋季、閻密派代表來奉、託奉天代購一批軍械、價值約在二百五十萬元以上、經張派韓麟春爲之辦理、訂購時、並未費何種手段、惟軍械上陸後、若由奉直接運赴山西、必經直省關口、倘爲直方偵悉、必被扣留、乃作商貨形式、繞道熱河、運抵山西、此去年冬季之事也、晉閻因環境之壓迫、常抱不安、爲自衛起見、故於軍事之設備、常於秘密中積極進行、本年春、又派專員來奉、密商兩項要務、(一)請奉天供給軍火、山西因地理上之關係、逕與外人訂購、運輸困難、恐有疏虞、東三省兵工廠、既於各種軍火、均能製造、出品亦日見增加、至去年下半年、除分發三省軍隊外、尚有餘力、足應山西需要、故張氏當即應允、至於代價、並不滙寄現款、純以火藥原料、折價作抵、蓋山西此項原料、出產最富、硝磺一項、尤爲合用、價值亦視東省爲廉、奉天得此多量原料之供給、工廠製造、頓呈好象、蓋奉天兵工廠、自去年下半年後、產品既日益激增、原料即漸告缺乏、正苦無鉅大來源、今竟得此供給、事殊湊巧、雙方交換、利益均沾、已今年有餘矣、(二)請奉天代購飛機、因山西航空事業、係屬創辦、人才極感缺乏、且係秘密籌備、不欲惹人注目、故託奉代辦、既便手續、又足掩時人耳目、現在此項飛機、業由奉天向某國購妥、計十二架、一說十六架、價值約二百七十萬元左右、一切附帶用品、均包括在內、第一批聞係八架、現正起運在途、大約八月底或九月初、准可運抵山西、第二批十月底亦可運到、聞其運輸方法、及所取途徑、均極秘密、閻又請張薦引航空人才、經奉天航空處各駕駛員介紹、已薦去華駕駛員三人、俄駕駛員二人、意國機師一人、至各該員、已否前往、尚無確息、或謂華駕駛員三人、業於上月初旬抵晉、現正布置一切、關於航空之各種建築及設備、業已籌有具體辦法、若各地之航站、停機場、測候所、儲油庫、無線電台、及各種棚廠等、均將備置協妥、一俟飛機運到、該署即可開辦矣、

▲各國將調三十八艦來華

使團因江浙問題將調兵艦來華一節、聞外交界消息、各國擬調兵艦總數、共爲三十八艘、其駐紮地點、長江自九江以下、吳淞以上、錢塘江口、則分駐三門灣一帶、爲聯軍以後備見之舉、

▲蔡鉅猷退入黔邊

蔡鉅猷會合賀子龍部入攻湘西、已誌前報、聞經第三師之第十一旅蔣鋤歐所部、收復芷江後、蔡賀所部、即在晃縣勒逼巨款、準備仍然退入黔邊、昨蔣旅有電來省告捷、謂已於佳日入駐芷江縣城、已令劉團長率所部及各兵營向晃縣追擊、敵已由晃縣向玉屏銅仁竄走云、

政府招人投票廣告

三州府輔政司現欲招人投票承造下列之工程凡投價之票務須於本年九月廿九號正午以前送到本署便妥

(一)在美芝律華人民兵操練堂及皇家工程師貯物所爲增加及改換之工作又更改僕人住所作將軍械庫改作洗濯及厠所以華民興之用

(二)在祖申律警察所各樹木樹根及矮樹等

(三)在祖申律警察所地面路各處建造築一混凝土面之溝渠及一暗渠直到警察廳

(四)在活倫士律十四英里及四分之一處復築一十五英尺之挾橋

(五)加增禮佛士博物院及圖書樓

(六)在羅斯山建築住所三間(二等者一間三等者兩間)

凡求取投票之格式紙者須先寄銀一百元於財政司衙門而將寄此銀之收條呈驗纔能取領格紙

假若所投之票已蒙允准則自允准之日起在十日之內如不訂立必要之合約或不交納照約應該寄貯以保踐約之品則將所寄之欵罰消充公

詳細條目以及欲投之票紙與其中詳細情形除拜六禮拜兩日之外可於辦公之日每日自十二點鐘起至四点鐘止在政府工程師衙門詢問便得

所投之票須寫交輔政司大人收每票且當標明係投前言每宗工程所投之票須用印定之格式紙此紙可向工程師衙門總書記員取領

政府取票不以價低便選全棄不取均無不可

英一千九百廿四年九月十六號　孟川　署工程師歐拿啓

代二千萬災黎鳴謝

本會此次籌賑全國水災荷蒙各界熱烈贊助感激之餘特將慈善家購名譽券加惠芳名刊登報端藉揚仁風（恕不稱呼）

胡文虎二千四百元　黃天恩四百元　張元記　李俊承　鄭雨生

陳元利　長成棧　協泰昌　以上各三百元　王嘉祿　通合源盛

吳祥和　順利行　以上各二百元　上海保險公司一百二十元

俊記號　黃成茂　蔡漢亮　劉榮業　劉榮利　劉榮豐　張金榮

林有着　和泰公司　東方代理有限公司　饒商公會　鼎豐號

以上各一百元

惠豐號　裕茂號　紀和成　同益輪船有限公司　三来興　新貴興

松興利記　李建裕　亞洲保險公司　羊城保險公司　英華閣

吳再合　先施保險公司　張裕和　大中局　萬安和　振福昌

吳捷全　曾武林　李烈俊　洪寶植　胡瑞隆　何啟榮　楊永就

陳南美　成合公司　甘荊祥　南興合記　長林號　泰山有限公司

永茂號　郭廣德　林戊午　陳春勝　黃祖階　吳瑞昭

以上各五十元

中華民國十三年九月十二日新嘉坡華僑籌賑中國各省水災會啟

施龍氏止痛油能治背痛腰痛諸般痛

背部奇痛遂致半身受苦安有快樂之可言施龍氏藥油Sloan's Liniment善治此痛立能消散諸君諸君挫痛勿再一揉施龍氏Sloan's自然精神暢快曾經試用者莫不極表歡迎施龍氏Sloan's有直攻患處之功無須捽擦置便一掃凡痛即止主治風濕骨痛腰痛腦痛骨節痛腦炎等症　回

Sloan's Liniment (Kills Pain)

Sold by all Chemists and Stores

承頂聲明

啓者莫阿地茲因誼母黎氏阿娥昔創一枝院在小坡十六間門牌五十九號新悅蓮茲黎氏阿娥於本月經已身故無人料理臨終遺囑願將新悅蓮傢私舖底作爲身後之用今招到陳氏阿帶承受補回傢私舖底四百元即日收清前新悅蓮有與各號來往各項未清祈向莫阿地理明清楚今傢私舖底全盤歸陳阿帶承受改換招牌營業自後生意盈虧槪與新悅蓮黎氏誼男莫地無涉特登報聲明以免後論

承受人陳帶　退手人莫地　同披露

民國十三年九月廿日　卅

崇正學校啓事

新嘉坡美芝律崇正學校自本年一月四日延聘陳柏年先生爲校長因陳柏年先生近有不正當之行爲經副提學使在華民政務司署內提問屬實是以本校即照合約將陳柏年先生辭退倘陳柏年於任內或有向外間揭借貨項等件惟向辭手是問不干本校之事此佈

再者本校今欲聘請校長一位以品行端正文學優美能長校務者爲合格倘有欲承斯任者可到本校坐談即訂日期面試特此佈聞

崇正學校董事部公啓

中華民國十三年九月十八日　卅

有十元茶資酬賞

啓者余前兩宵因事出街衣袋懷有袖珍日記一本不知在何處失漏遍尋無着該日記有余眞像貼在部面并有余之名字如有人執得送囘老北臺絲絲街廣三和客棧內決與茶資十元奉囘此佈

甲子年八月初六日　蕭達璋謹白

粵閩官商不和 則易致疾病不痊則易斃

東陵火車橋脚吉連街恒安酒舖之少東患血病人事迷亂胸腎腹脹氣逆前醫不知其爲血病而且寒熱不分此爲誤藥之一殆診脈後吾詢其有無更服別藥則示以神方吾視之其藥醫病則不能而害病則有餘此爲誤藥之二差幸病尚可救服吾藥神定脹消三診而愈

有年居花信之少婦患咳嗽見血身熱如灼病有半年之久加以月事不通行坐不寧其夫畧識藥性乃自擬方劑與服奈久服不効于是請某醫調治誤爲有孕並誤用滋補之劑服藥近旬不但不愈而且胸痛氣逆迫得另請別醫治之該醫專用攻伐之藥乃越攻越虛骨瘦如柴始來求吾診治惟是症候危重診視三天亦祇畧有微効幸該婦信任于吾極堅吾用攻補兼治之法統計半月然後痊愈

姊妹之辯論各有道理

前受職于濕亦機牙科之備婦某甲忽患牙痛其辛苦更甚于大病他之姊妹行某乙勸其服葉奇可之頭痛散及搽黃金油以治之甲婦曰葉奇可之黃金油能治牙痛肚痛吾固聞之久矣但未聞葉奇可之頭痛散亦有治牙痛之効蓋此散明白寫出曰治頭痛今爾謂治牙痛非誤會可乎乙婦曰姊爾誤矣我與你固姊妹之親也使非眞知該藥之神効能不慮吾姊之怪責乎幸勿狐疑可也甲於是立即買頭痛散兩包黃金油一盒試之之果然不出三個字鐘久其牙痛不知不覺已失諸于談笑之間矣此頭痛散每包八占每打八角

黃金油專治牙痛肚痛嘔吐咳嗽食滯外感及外科毒瘡風濕瘡癩皮膚癢消腫解毒每小罇二角半中罇四角敢保確驗

調胃丹確能減除各種病 立即見功

調胃丹一物因其係一種免病之靈藥平日無病之時月服三幾次可以減除百病故吾謂此丹乃煙酒客及婦人之藥實確非過獎所以此藥自出世以來月月增消但當今秋節之候類多胃滿腸肥正是調胃丹應運飛騰之日亦即此丹奮戰病魔之時故吾以此丹之能力表而出之以備衛生家研究專治大便秘結　皮膚血燥　花柳毒未消　手足困倦　似病非病　牙痛腰痛　每包二角每打二元

代賣處　金榜德壽棧　長春堂　裕安堂　丹雍春和堂　萬同安　益生棧　余仁生　福安和　福安棧　廣同春　理源豐　古友軒　協登　衛安公司　保滋堂　萬泰和　裕和堂

葉奇可專醫咳嗽兒科產後內傷　海山街四十六號

紅花油白樹油最多欺假誤人不淺本號貨眞價實保無以假僞誤人

甲子年二月十一日　仝

遺失股册聲明

不佞於一千九百十六年做落馬來聯邦巴生埠其昌金舖之股份其股册向來存在廣東四會縣陶塘鄉舍下近因地方不靜遷徙頻頻不佞本年返鄉細查業經確已失去早向其昌金舖報告取消失去舊册另發新股册存據茲再登報聲明該舊股册如爲他人拾得視爲廢紙倘有藉端冒認當由不佞負責理論與其昌金舖無干謹佈中外週知

民國十三年九月六日　黎岳南謹佈　卅

仰光正期回華廣告

啓者本公司代理仰光正郵船眞實是大隻果然是快捷所代理各輪無論何艘均皆三天半至四天定能抵香港未嘗有過四天外者至於省厘之華麗艙位之潔淨招呼之周妥茶水之利便實非他船所能媲美也航海中聲名早已洋溢非敝代理之徒事裝飾也耶

德加大鴨家　準期八月廿六日到叻廿七日啓行

直透厦門　搭客諸君注意注意

成和船務公司代理船票處住厦門街門牌廿四號披露

甲子年八月廿一日　卅

福安水火保險公司叻局告白

本公司實備資本一百萬元專保人壽水火險在香港開辦已歷二十餘載上海北京營口廣州石叻暹羅均有分局信用昭著在英政府註册並存保證金二萬二千磅又在石叻政府繳存十萬元其餘在（香港）（上海）（暹羅）俱置有鉅欵物業足徵本公司資本充實彙之辦事通融賠償妥捷久爲各埠僑胞信仰茲設叻局在本坡玻璃後搭干那律門牌廿八號二樓如蒙　賜顧請到本局與司理人接洽無任歡迎

（電話第二二五二號）

總局正主席陸蓬山　副主席雷蔭蓀

總監督鄧仲澤　總局司理余竹生

(Incorporated in HongKong.)

Fook On Assurance Co. Ltd. 28 South Canol Road

石叻分局司理許佩金　協理陳景雲啟

民國元年二月廿二日

……(二)請奉天代購飛機、因山西航空事業、係屬創辦、人才極感缺乏、且係秘密籌備、不欲惹人注目、故託奉代辦、既便手續、又足掩時人耳目、現在此項飛機、業由奉天向某國購妥、計……

……司 永茂號 郭廣德 林戊午 陳春勝 黃祖階 吳瑞昭……以上各五十元

中華民國十三年九月十二日新嘉坡華僑籌賑中國各省水災會啟

葉青可專醫咳嗽兒科產後內傷 海山街四十六號
紅花油白樹油最多款假誤人不淺本號貨眞價實保無以假僞誤人
甲子年二月十一日 仝

民國元年二月廿二日 石叻分局 司理許佩金 協理陳景雲 啟

雜記

董仲舒之教育學說

（陳子展）

一 畧傳

司馬遷曰。。「漢興至於五世之間。。惟董仲舒名爲明於春秋。。」劉歆亦言。。「仲舒遭漢承秦滅學之後。。六經離析。。下帷發憤。潛心大業。。令後學者有所統一。。爲羣儒首。」故遂爲漢儒學。。賈生而後。。以董仲舒爲最著。

董仲舒廣川人。。少治春秋。。孝景時爲博士。。下帷講誦。。弟子傳以久次相授業。。莫或見其面。。蓋三年不窺園。。其精如此。。進退容止。。非禮不行。。學士皆師尊之。。武帝即位。。仲舒以賢良對策。。申述天人相與之際。。武帝以爲江都王相。。仲舒以春秋災異之變。。推陰陽所以錯行。。故求雨閉諸陽。。縱諸陰。。其止雨反是。。旋廢爲中大夫。。先是遼東高廟長陵高園殿災。。仲舒居家。。推說其意。。以爲天意災其不當立者。。因云（在外而不正。。雖貴如高廟。。猶災燔之。。況大臣乎。）草稿未上。。主父偃候仲舒。。私見嫉之。。竊其書而奏焉。。上召視諸儒。。仲舒弟子呂步舒不知其師書。。以爲大愚。。於是下仲舒吏。。當死。。詔赦之。（其弟子睦孟又因昌邑枯木復生。。上林斷柳自立。。推春秋之意。。而稱仲舒之言。。欲漢傳國賢人。。自封百里。。於殷周二王後 亦卒以妖言伏誅）。。仲舒遂不敢復言災異。。仲舒復起爲膠西王相。。旋以病免歸居。。終不問家產業。。以修學著書爲事。。年老以壽終於家。。仲舒所著書甚富。。漢志春秋家著錄。。公羊董仲舒治獄十六篇。。儒家著錄董仲舒一百二十三篇。。今佚。。惟春秋繁露十七卷八十二篇行於世。隋志猶存春秋決獄十卷。至宋殘逸。故歐陽修慨謂（董生之書流散而不全矣。。）

（未完）

敬告僑胞

啟者敝公司向租賃堅固快捷輪船常川往來香港汕頭厦門石叻庇能吉隆坡仰光等埠溯自開辦以來於茲數載船上之人員夫役招待殷懃辦房之茶水飯餐供應充足而且地方寬敞炎熱不處物件整齊坐臥均適雖在遠涉重洋之際無殊家居燕處之時所謂賓至如歸其安樂舒暢爲何如也向蒙僑胞光顧稱贊利便異口同聲成績之優久在洞鑒之中無煩贅述近有無恥之徒假借本公司名義在汕頭厦門各處藉以招徠魚目混珠希圖攙奪其舊客知者尚裹足不前而新客未知每致受其所惑除派傳單遍知外另將本公司所走船艘一律給書本公司旗式在煙筒身上以爲標誌而示區別俾僑胞一望而知其爲本公司之船也至來選租輪船亦船身堅固機器強壯故往來比別家快捷一切布置管理又復大加改良無不盡善盡美本公司不惜資本將該船整頓各所以酬答僑胞惠顧之誠意焉古語云坐客莫嫖行客莫賭賭之爲害甚大流弊易生現本公司亦在船上一律禁絕以杜其弊愈令搭客心幸祈留意至於原日（沙士頓）輪目下經以歸敝公司續賃長期服常調川舊日各埠每點鐘速率准行十六咪里緣因車內所用等燃燒煤炭一概係用敝公司自行供給充足應用不設限制非同原日與船東訂約每一水期往返若干日之比也沙士頓船準本月十七日到開往梹城仰光約九月初八日返叻越日開行回唐 并將船上所有房位一切刷新大加改良又於更棚之上添設特別二樓房間數座其地方通爽雅潔清凉堪稱價廉位美敬懇 富商僑買一經惠顧方知言之不謬也此佈

香港乾生船務公司東家唐毓初即唐乾啟

民國十三年九月十五日 石叻十八溪乾祥和代理

敬告患癬諸君

羅士醫生所製之白色癬水爲世界無上之劾力舉凡遠年患癬與及金錢牛皮對門坐馬干濕等癬均藥到患除久已馳名願患癬症者即購而搽之不出一星期皮光肉滑矣

〔價目〕每罇三角 每打三元

總售處南洋各埠會豐商店

香港朱中興時普濟水

主治 四時感冒 霍亂吐瀉 頭風身熱 傷風咳嗽 山嵐瘴氣 胸膈飽滯 心胃氣痛 急重痧症 絞腸抽筋 新久發冷 中暑發熱 中風中痰 翻胃嘔吐 肚痛不止 不服水土 時症核疫 蟲痛氣蟲 風濕骨痛 風火牙痛 紅白痢症 週身困倦 疥癩瘡癬 行船嘔吐 以上各症均有經驗男女小兒孕婦俱皆合服

本中興號時普濟水治傷急重症眞有起死回生之功救急扶危之力．奸商遝來假冒朱中興號時普濟水僞藥發售以圖射利害人誤世最甚天良本主人有鑒於此特托石叻松柏街門牌七號衛安公司在南洋羣島全權總代理發行各埠商號如有就近採辦者可與衛安公司接洽方是朱中興救時普濟水正貨也批發價格一律從廉

施林氏除痰止咳水

主治 胃感風寒咳嗽 日夜連聲咳嗽 男婦老年咳嗽 肺癆肺萎咳嗽 咯血內傷咳嗽 肺熱痰火咳嗽 少年發熱咳嗽 喉癢虛痰咳嗽 痰喘氣食咳嗽 痰濕氣滯疹嗽 逢咳必止藥到病除誠治咳之第一靈藥也

總發行處 石叻松柏街門牌第七號 衛安公司 各埠藥房店均有代售

總發行星嘉坡松柏街門牌第七號衛安公司

分售處 檳榔嶼衛安公司 吉隆坡廣衛生號 芙蓉埠…藥房 天福隆號 吉打…

兜安氏馳名藥膏

專治一切皮膚疹癬痱…手
疱瘡濕水瘡腿瘡腫瘡頭…叮
咬以及傳染毒症痔瘡等…奇

敝公司著有皮病繪圖小册奉送顧客不取分文如欲索閱請將下列書券剪下塡明地址寄下或本人持券來取

◁索書券▷

請給（總滙新報剪下）兜安氏皮病新書一册
姓名
省 縣 街

每盒洋七角半每打洋七元半各埠藥房均有出售 上海江西路七十一號安氏公司

談瀛

海外零拾

美國紐約。有個農夫叫格林的。天天在野裏耕田。一天。忽然來了一個乞丐。向格林求食。格林的爲人。本很和善。不因了他的貧苦而鄙賤他。遂同他妻子。很寬厚的待他。那乞丐在格林家裏住了幾天。告辭向別處去了。格林因爲那乞丐身上衣服少。遂送了他幾件錦衣。因爲他沒有路費。還送他錢。乞丐很感謝的去了。以後也沒有甚麼音信。格林夫婦亦早已忘懷了。隔了十六年。加利福尼亞律師辦司。忽然致書給格林。信內說。據威克爾的遺囑。分遺產一萬元贈君。格林夫婦一時非常驚奇。這時他們適是貧乏。遂冒險去領。從律師處得着一封信。於是知道威克爾就是十六年前的乞丐。原來那乞丐在這十六年中。辛苦積了幾萬金。遺一萬元。是報德格林夫婦的。

澳國維也納城之納浦監獄。近有女犯三百名。其刑期自一年至終身不等。獄中請有女勸導員四十人。專向各犯諄諄善誘。勸之向善。故從未有越獄等事發生。而各女犯亦均每日工作不息。所得工資。足以自給。可稱歐洲中第一模範監獄云。

德國醫學士柯洛夫。嘗經五載之研究。始發明一種電氣頭箍。該箍之效用有二。一戴之可愈頭痛。一聾人戴之聽覺立可恢復原狀。與常人無異。柯氏近以之試驗病人多次。均獲良效。故甚爲滿意。該箍現陳於柏林醫院中。以備病者求治云。

德國法賚堡素有一礦產學校。創辦於西歷一千七百七十七年。此校因在薩克重區域內礦務已完全停頓。故此學校亦遭解散。此校爲全球礦產學校中之最古者。解散消息傳出後。聞者咸爲歎惜。

德國波司淡姆地方之法庭。於一日內所判決之離婚案。有八十七件之多。爲德國空前之創聞云。

麒麟閣萬靈丹

此丹佩在身上好過佩珍珠寶玉也留心不可不買之物

止痛萬靈丹之寶貴立能除病勢勝過佩珍珠寶玉之在身也能治風痺瘟頭痛頭刺骨筋疼痛山嵐障氣頭暈眼花乍寒乍熱感暑感寒小腸氣痛心氣肚痛一服立能消病故有萬靈丹之名也居家行旅或開山採礦或勞動各界均宜佩一包已服以備出入親朋各有之病遇服此丹立愈誠濟世第一之仙丹也每服收銀一毛每包一打收銀一元今發首李氏肚痕十年荷蒙何洛廷先生萬靈丹止痛服先生之藥而痊

施拂坡曾阿也先年周身腫痛難挨危篤荷何洛廷先生治痊

陳洪昨歲縮陽經已兩次今年蒙何洛廷先生萬靈丹夾藥而痊

李寬脥痨梁澤潘年哮喘均賴服萬靈丹而愈特爲證驗

黎仲奐敬頭刺乍熱乍寒服此萬靈丹而痊萬靈丹之功大矣此佈

能續命之良醫除花柳之聖手

予尹耀前工客邊受傷久久咳血不覺多年蒙何洛廷先生治痊手患蟹拑下生囊癰吐血盈盂荷先生續我之命也德同二天謹勒報忱

予成漢圖昔在上海花柳患多年到叻手足骨痛未能作工蒙何洛廷先生醫痊德感難忘此佈

予何坤寓小坡免實的力義生樓上因上年癰換纏綿歲月周身疼痛荷何洛廷先生治痊謹登報端俾有病者知先生之名醫也

頭痛骨痛小腸氣　立即消除

予林釀泉因二月初二小腸氣痛二子抽吊痛不堪狀夾之頭刺骨痛今何洛廷先生治好我無以爲謝謹勒忱佈邇來所荐各友一病風癱吐血久咳骨痛均蒙先生治好此證先生有秘製多男丸欲求子者請注意每料叻銀□□元

心忙腦亂幸遇良醫　小兒驚疴得遇生佛

予黃耀山即黃妹也業客棧開話賣船紙因身體氣血虧少心忘腦亂夜弗成眠心氣時痛已醫多年不效今蒙何洛廷先生數藥而痊前月小兒驚危亦得先生之保全也先生眞萬家生佛特字報感

先生診治時間每早由八點前中五點後均在小坡大馬路三百八十九號二樓　日中均在牛車水戲院街尾六十六號

磨士醫生印度草根丸

Dr. MORSE'S INDIAN ROOT PILLS FOR THE STOMACH LIVER & KIDNEY AND THE BLOOD

大便閉結

大便閉結能生百病甚於別等緣由人生所患最惡之疾苦□因之而生者甚多此說予前已有提及矣欲明其理要亦不難□蓋因大便閉結有如渠之閉塞不通所有攙撞穢物積聚不散致成毒物大便閉結則全身皆有惡氣於是乎生出腦筋痛風濕骨痛心跳驚悸等患卒至身體羸弱臟腑失常宜服磨士醫生印度草根藥丸以除此患服至大腸每日開通康健如常為止大便閉結之症與相隨之症倘堅心照食此丸以治之吾敢謂其必愈無疑矣磨士醫生之丸無令人有半痛或猛烈之痛其取效乃用溫柔之法惟於溫柔之中仍施透徹之力所有五臟六腑無處不可到無處不得其助力以做其天然之工夫□藥之令人軟弱者多矣而此藥不同也此藥丸能壯身體不但能清潔臟腑已也

星架坡金士鐸公司啟

家庭中有價值之歷史

陳君世安保北京財政部印刷局領班員現年四十八歲其夫人林氏年四十歲原籍四川彭城縣當其在三十歲在原籍時因操勞過度身弱肌瘦飲食無多行動乏力且夜少安眠曾經名醫診治時發時愈終未能獲痊此後視爲常事矣其夫人時在壯年亦未覺身隱何症不知何故久未受娠彼自思久病體弱精衰所致故難以成孕矣據陳君來函云鄙人偕室人林氏由川至京就辦公務時閱報章知貴局紅色補丸之功效誠爲濟世之金丹故試服四瓶竟見奇功續服一打身體逐漸強壯肥胖飲食倍增精神大長較之昔日迥不相同矣疾病痊愈之後連舉五子均屬強健可愛余想韋廉士大醫生紅色補丸誠爲種子妙品也余妻林氏育貞因產育過多傷勞所積致患身體軟弱四肢無力一切虛弱之症均皆發現因念及紅色補丸爲閨中之聖藥不妨試用之服至四五天之間偶然肝火上升又以清導丸而解之解畢又接服紅色補丸不幾瓶而余妻之雜症一旦若失矣又於去秋四子昌齡年七歲五子毓齡年四歲均染肚痛腹瀉之症一月之久未能治愈故服嬰孩自己藥片即獲全愈不再復發也鄙人闔家均獲大醫生回生奪命之大德矣特修數行聲明感戴同胞諸君如有患與余相同之症者速爲購服無不復見青天也韋廉士大醫生紅色補丸乃是天下馳名補血健腦之聖藥凡經售西藥者均有出售或直向星加坡萬興街三號韋廉士醫生藥局函購每一瓶叻銀一元五角每六瓶八元郵力在內原班回件嬰孩自己藥片每一瓶六角每六瓶三元郵力在內

暑氣薰蒸

暑氣薰蒸之時際最易致令大便閉結如能使大腸清潔腸胃有序內腑清涼則大便閉結之患自能消除矣肝火上升膽汁不調係肝經失序所致每起頭暈目眩以及肝旺惱怒等患即須試服紅色清導丸諸恙悉平矣雲南玉溪城內信義和號張筱嶽先生來書云鄙人素患痔瘡加以頭痛昏悶及試服紅色清導丸即獲治愈矣紅色清導丸凡經售西藥者均有出售或直寄叻銀六角至星加坡萬興街三號韋廉士醫生藥局原班郵奉一瓶可也郵力在內每六瓶三元

此乃德國白密酒於歐戰前銷暢極廣東方各國及全球各國無處無之此嘜誠爲白密酒之最老者其物之精良可担保其與前者無異凡售賣此酒各商均覓利不少飲家非常歡迎以其價目物質又均遠勝別家者也君當購飲時務須購買女子嘜白密酒此酒最宜熱帶之用經歷五十年之經驗始有今日之優良者也決無變酸發毒之患此佈

民國十二年五月十一日

St Pauli "Girl Brand' Beer

Chop Prompan

Sole Importers:- S. S. & F. M. S.
African & Eastern Trade Corporation, Ltd.
(INCORPORATED in ENGLAND)
Singapore

三州府及四州府唯一代理人
非洲東方商務有限公司啓

海天俱樂部籌賑閩粵水災游藝會

海天俱樂部籌賑閩粵水災游藝會宣言

天下事惟其實不惟其名論愛施先其親乃及其遠比者廣東福建同患澇災財產生靈概遭淹沒同人等念玆災慘哀彼劫餘思繼商會之賑撥另圖籌欵之途徑爰開大會商諸同僑斯會即其結果之所得也特是通常演劇向多飛舞之詞此次宣言泰半咨嗟之句良以心存悲憫語自酸辛我職司爲民請命不如是不足以動人惻隱耳玆定新曆十月一二三號假牛車水梨春園爲演劇地点由海天游藝會特編新劇表演三宵冀募多金賑施兩省竊謂手援天下我輩誠病未能惠及用識寶者想亦樂此謹將原委佈告同僑願以至誠歡迎大駕

▲名譽會長（恕不稱呼）

賈文燕　陳東瀨　陳賢朋　王邦傑　王文選　楊和受　周來和　陳齋志　蔡芳然　曾汝平　黃仙舟　黃珀廷　李陵溪　李光前　龔樹南　何思觀　陳思仁　許山爾　許佩金　[illegible]醴泉　洪汀漢　鍾卓雲　王萬高　曾湖湉　黃栢桑　黃汀准　司徒兆德　梁谷欣　林添　鄺長吾　鄭龍　孔天相　楊岐山　鄭清氣　李深德　陳金治　葉玉桑　陳先進　梁檢材　卜誦清　黃友　李輝　黎有坤　姚兆源　羅文顯　郭斯高　張順養　湯祥潘　[illegible]光芹

邱雁賓　鄭藹臣　陳延謙　游華晨　董存波　張兆蘭　李金鉞　王加祿　郭廣德　李浩明　吳楚碧　林鶴寶　薛武院　李亮琪　伍炎昌　曾紀宸　吳仕樞　黃澤波　胡亦如　高澤民　陳子由　黃耀華　楊金魚　邱繼顯　邱繼耀　梁綺雲　胡文釗　鍾佩謙　鄺惠棠　鄭白湛　謝清和　陳輝相　石清岐　林忠美　李雲龍　余溥誠　黃宗悌　盧志卿　劉炎菴　李岳南　蕭達璋　梅啟康　蘇玉波　陳孟仁　江夏堂　蔡多華　惠州會館　劉傑　莫槐心　梅尚志　陳芳窗　蔣八七源悌堂

林義順　鍾坤成　鮑健佚　傅美春　張劍豪　林雨之　廖超杰　郭博元　何士華　陳清銳　黃喬初　周蘭階　藍甘怡　陳思源　謝文斯　黃鳴謙　袁贊韜　黃德仁　馬軒昂　黃福菴　高麟生　黃衍華　何瑞廷　邱繼端　盧榮宗　鄧玉書　朱巽行　楊萬慶　梁友芝　鄧輝堂　黎章有　余應琳　邱國珍　蕭保齡　王平福　雲茂悅　蔡寶松　黃宣佈　梁耀光　何平　李錦堂　簡英甫　簡組臣　何亨　黃庭光　陳浩泉　黃天賜

黃兆鑛　林文田　廖永美　伍燊材　陳芳歲　鄭雨生　高蒼能　陳文彬　劉炳松　馮成錦　劉坤瀛　黎有賓　洪寶植　周如切　鄺修文　陳宗熾　謝文進　林秉勳　梁耀廷　陳瑞和　劉炳炎　廖正興　楊纘文　蘇兆桂　黃寶瑤　霍濂遇　譚星能　陳寶三　容伯項　司徒光　王文達　黎繼福　張文橋　董光純　蔣德九　葉文唐　陳仙精　王貫芳　曾松發　鍾善初　李仁昌　李玉階　吳康泰　陳錦僑　何柱　吳揚屏　林炳松　張仲賢　簡靜珊　黃奕寅

李俊承　張永福　袁顯庭　張慶全　郭可濟　陳秋槎　梁象儀　陳喜亭　林瑞森　姚仰文　楊書典　黃光化　林裕成　司徒尚永　楊以熾　余應忠　殷雪村　區冕堂　梁鳳韶　王金鍊　陳居俊　邱國瓦　林金殿　鄧以華　林淑恭　王梅亭　葉祖意　蔡貞忠　李奕棣　鄺蘇　柯鴻漸　呂佪　吳忠信　林蓮三　黃卓滿　陳福義　梁澤生　陳維新　李堯卿　李錦城　李祥兆　陳卓如　周晉潤　黃潘　梅少軒　胡採林　黃榕昭　張夏廷

羅承德　鄭佩宸　沈鶴塘　林世魁　謝榮西　陳子豪　黃朝會　陳文清　陳以廉　黃漢種　劉炳安　梁明軒　陳如泉　陳貴水　李道澤　黃瑞朝　甘荊祥　甄祐　鄭秀謙　蔡儀卿　石奕焜　顏克明　黃紹庭　羅銘恩　梁子修　陳年玉　李閏源　陳若愚　陳礪石　郭錦華　鄭聘廷　陳鴻逵　林錦成　郭開宗　蘇壺冰　蔡烈樹　司徒松　陳月卿　陳郁芬　吳合全　黃理燊　觀晉堂　唐景生　梁星如　黃滿　陳廷獻　王如鑠　譚熾南

黃兆源　邱揚陣　陳祀恩　李振殿　徐順慶　謝天福　沈佳登　林壽增　黃芹生　陳子蕃　劉炳先　楊世昌　李邦聲　鍾志海　陳桂榮　吳克儉　顏長春　何耀楠　林輔廷　盧文錫　鍾福廷　林春松　藍森堂　黃文川　張昭記　盧文炳　周濂波　陳長泉　簡昌漢　譚沐　郭明秋　林德發　蘇鵬英　黃順全　陳溢貢　吳忠梨　陳邦元　王文水　麥關　朱湘賢　龔湛軒　司徒日　邱馨存　莫潤業　盧捷卿　黃奕仕　陳民障　劉以田　鄒咨明

醉花林　織南亭　倚南　怡和軒　寅賓　唐華　勵志社　同德書社　漢別墅　萬福和　船務公司　榕南別墅　玉和軒　聚義公所　閩商事務公會　華英公館　南別墅　公合　南盧　華里　南閣　錦和　叙商　南聲　公館　金星公館　南校友會　青年勵志社　樂幼境　保賢閣　永安閣　樂群會館　華陽閣　吾盧　鳳岡　逸林　亦環　賢記　和商　怡花聲　益盛　柄鴻閣　糕樹　基利　公局　精武體育會　中華俱樂部　爪亞公館　海嶼郊公局　餘別墅　仁仁公館　椒蜜公局　糖商公局　糖蜜公局　安南郊公局　布商公局　米商公局　當商公局　金葉公局　醬園公局　工商校友會　養正校友會　鮮魚行　中華總商會　沙藤行　廣帮猪肉行　魯北行　協和行　紅皮商務公所　入和會館　普福行　興和行　文華行　打金行　均益行　利勝行　永福行　厚福堂　軒轅會館　古城會館　南順會館　岡州會館　香禺會館　東安會館　花縣會館

三水會館　四會會館　肇慶會館　寧陽會館　福建會館　豐順會館　茶陽會館　雷州會館　瓊州會館　高州會館　剪髮行　中華公會　惠州東西家客棧行　永春會館　姑蘇慎敬堂　雜貨行　香山會館　同樂華履行　清心閣　廣肇帮東家客棧行

（尚有未齊容日錄出）

正會長　陳嘉庚

副會長　薛中華　陸寅傑　李偉南　陳開國　蔡漢亮　胡文虎　顏長貴　張崇崧　余東旋　李登餘　黃自淵　羅殷講　蔡嘉種　鍾水泮　陳貴賤　林秉祥　王水斗　黃仲輝　簡弼臣　林志義　黃兆珪　潘世良　何仲英　黃天恩

總司理　副司理　財政員　監票員　查賬員　文牘員

梅國良　曾幾生　吳勝麟　鍾澤泉　謝有祥　康研秋　李煥燊　鄺維周　陳灼文　劉溥天　羅福榮　劉幹臣　劉黨天　鄭照吾　張雨田　曹壽蓀　王會儀　岑照臨　朱天任　黃章甫　陳君復　廖永辰　邱萩園　張叔耐　周金華　梅雲衢　麥雨仙　章勵修　林獨步　古共持　何配天　陳亞士　尹達泉　吳毓柳　梁傑士　周君南　何劍奐　杜守泉　馮仲彭　譚海屏

英文文牘　杜耆堂　林新祝　黃來

場內售券員　洗致雲　陳翼扶　朱慈祥　陳勵石　鄧金和　羅煥南

驗票員　林學籌　陳優大　張桂生　陳壽榮　陳孔振　胡建波　陳耀東　李占輝　陸本良　李祐光　宋學榮　莫啟宇　鄧文彬　鄧榮　梁杜臣　張茶積　張大經

糾察員　謝子儀　譚杜臣　黃斗山　陳賓燕　唐啟光　楊潘史　謝鏡秋　吳業琛　伍召南　徐統雄　張芹生　吳熾寰　鄧子森　劉灼寰　何鑑泉　葉長榮　陳肇修　盧泰

陳設員　譚彬　劉燦輝　鄧文軒　張慶霖　李晛天　鄧就成　區惠堂　何國基　朱奇軒　蘇元威　陳泰　陳瑞南　歐卓山　鄭友琴　陸馥涯　莫耀壎

幹事員　李嶽生　梁錦福　李東燦　游汝衡　莫漢偉　黃堅南　李七　黃玉泉　林澤生　簡瑞　曾繕鐙　羅樹棠　梁歡潮　梁萬源　路瑞琦　鍾冠洲　邱錦釗　李鏡波　朱夢非　彭杰臣　黎松山　周鏡泉　潘則文　關鉅鑛　陳榮記　孔仕新　陳荊山　蔡光祺　張英華

林德溥　陳幼匡　呂曉嵐　任海賢　方耀光　林春生　曾耆庭　曾福基　陳孔忠　康紹園　歐達泉　張旭宸　簡熾常　譚安　李宴園　胡洪　蔡劍培　鄧家彥　關蘭浦　侯家瑞　馮桂文　黃濃　司徒仕　馮錦波　胡優　謝忠　黃巨　陳開榮　陳篤宗

吳揚青　康有義　司徒顯達　陳華　王清源　關星朝　陳孔捷　簡定權　黃崇享　張子猷　符月波　李炳炎　陳才　陳植生　何洛廷　劉達佐　朱維高　尹球　周紀漢　周紀常　鄺濃　司徒沾　黃耀年　歐陽年初　黃章　羅顯　麥植田　蔡少權　羅承傑

陳耘之　呂子英　梁綉舫　岑振陸　蘇彬廷　冼翼雲　李敬和　葉奇可　余福來　黃念友　關由鑾　梁倬雲　梁學生　馮藕熾　陳杰生　關謙石　陳其彪　溫二連　吳佩明　陳明潤　司徒來　郭詠圖　歐陽易初　麥卓然　張成　黃熾南　歐陽來　羅頤　梁鶴森

周獻瑞　陳錫藩　陳六如　楊柏子　英以瀛　英振聲　陳安平　陳圖烈　譚美池　陳居田　孫辛友　廖秉權　黎伯燊　陳熾南　張洪　盧少棠　冼麗初　黎允言　羅金泉　黎有禧　何顯生　劉孟瑤　楊清我　黃碩卿　梁德潤　鄧煥　鄧日初　譚英　梁仲勤

陳光國　司徒俊豪　吳恒瑞　曾德甫　胡雲舫　梁灼卿　羅榮　梅光恩　黃祝丹　袁永章　陳普郎　劉沛清　黃近南　關惠卿　梁若霖　黃理瑞　馮銘生　鄭澤夫　邱少俊　譚焯光　李騰光　梁建南　梅伯伊　蘇步洪　羅錦泉　羅廣業　謝銘聯

幹事兼任招待員

女招待員　黃兆珪夫人　陸寶傑夫人　黃兆源夫人　李聲餘夫人　盧東妍　林鶴眉　心華女士　陳慕潔　高鳳民　周仲民　吳汝擎　宋舜紹　鄧展雲　梁惠英

女界義務售券員　黃五姑　蕭福仔　鄭秀華　秋月　吳三姑　瑞金　遠豐三姑　桂蓮　均昌二奶　碧蓮　桃嬌　小楊　耀歡　彩娥　潤秋　寶香

玉環　鳳文　聘嬌　新金屏　鳳英　鳳卿　新細玉　新玉瓊　桂嬌　桂芳　桂妹　金蟬　青玉　六妹　新友　玉堂　彩英　舊碧月　汝秋　彩姬　雪英　艷明　潤瓊　銀橋　福仔　慧芳　秋霜　肯娥　銀仙　秀霞　金屏　二妹　五妹　燕笙　金鳳　錦湘　雁玲　舊玫瑰　金英　蘇女　勝好　美鳳　奇仔　蓮香　家嫂　九嫂　四姑　二姑　二姑　二姑　五姑　大姑　家嫂　大姑　美姨　銀姨　八姑　三奶　珍姐　七妹姐　蘇姨　大姑　家嫂　二嫂　家姐　五嫂　仙姐　根嬌　三姨　六姑　擔嬌　邱姑　四姑　蘇二姑　二嫂　九姨　轉姐　桂有　三姑　有嬌　家嫂　大姑　二姑　大姑　師母　二姑　大嫂　細嫂　細姨　桂英　月桂　細轉　十五　華仔　四妹　鳳瓊　新碧西

沿門售券　全體職員擔任

劇團　海天俱樂部全體同人擔任配景新編佳劇

開演日期　陽歷十月一二號即夏歷九月初三四五連演三宵

劇場　假座大坡牛車水梨春園

劇券價目　名譽券一張連看一晚定價五十元多惠益善　特別券十五元　超等券十元　優等券五元　普通券二元　均看一晚

襟章　名譽章職員章一律每枚五元

辦事處　大坡松柏街海天俱樂部

▲熱心報効惠助品芳名

和盛印件　岑申記全場生花　馥馨公司全場盤景生花　容新贈　全體職員拍照幷二十四寸相片連架　何悅昌全場大光燈足用　仁心濟新生鬼昌全場內外涼茶　曾益公司印件　順利行全場香烟　福盛報効印件　藝文報効印件　文盛報効印件　南洋烟草公司報効全場香烟　中國汽水公司報効全場汽水三宵　南洋酒店報効全場雪糕二宵　新洛和報効全場汽水三宵　陳順報効全場點綴電燈三宵　中華旅館報効雪糕二宵

△附啟

此次演劇籌得之欵無論多寡概交本坡中華總商會平均分撥閩粵災區以資散賑

海天俱樂部籌賑閩粵水災游藝會啓

民國十三年八月二十五日

雄鷹商標廣告

啓者本號不惜重資聘用名師親自督染各色藍黑等布鮮明悅目久洗不變無論零沽批發一律歡迎購用諸君嘖嘖稱道有口皆碑誠恐影射之徒假冒漁利有悞購用諸君美意本號爲名譽計經由羅功狀師繪明雄鷹商標寄登政府憲報倘有侵犯主權者定當按律控告勿謂言之不預也

十三行後門牌四十九號萬益昌登

民國十三年九月十日

潤肺止咳

杏仁之性　專理肺部　西法研究　創製成露　無病常服　衛生全寶　潤肺聖藥　功效最好　止咳除痰　清熱潤燥　傷風咳嗽　熱痰咳嗽　吐血失音　內傷肺癆　肺痿肺癰　肺熱肺燥　一切肺病　可保立瘥

保來氏衛生之寶

△保來氏△健胃養神汁　健脾開胃養氣提神爲家庭養育衛生之第一補品也不論男女老幼均宜合服能長聰明充血脈壯肌肉強筋骨延年益壽多男可有卜矣

固腎強體之良藥

腎損神虧氣弱最宜補腎藥精益腎及生津強精居然靈應服後好此藥傳甘露藥格外比仙稱心方良妙值千金不輪何家難競

若是腎虛難嗣當求此嬰求醫藥牌靈效誰晤知非比他人圖利君用釜昔龜鹿還佐使得宜培元臣廣嗣最神奇藥妙不妨一試

第一止痛靈藥

一治心氣肚痛胃脘疼痛
一治肝鬱氣滯兩脅刺痛
一治食滯肚痛氣滯肚痛
一治婦女月期前後肚痛
一治膀胱濕熱小腸氣痛
一治食滯不消胸腹不快
一治鬱怒心翳或悶或嘔
一治腎經濕熱腰骨疼痛

石叻

衛安公司

代理

舖在松柏街門牌七號

諸君吸烟

請用白雀牌

此乃改良特製

最平最靚

買一罐試吓

就知國貨精良

Nanyang Brothers Tobacco Co., LTD
(Incorporated in China)
Singapore.

石叻南洋兄弟烟草股份有限公司謹啓

民國十二年十月廿九日

烏鷄白丸

廣州市欄街敬和堂監製

調經活血 婦科聖藥

價目 每盒銀壹元

此丸通達內外調和臟腑四肢百骸無所不到逢虛必補有弱皆扶而尤以補血調經爲最有力舉凡婦女之月事不調或多或少因而白帶白淫經前肚痛經後肚痛腰痛骨痛頭昏眼花陰虛潮熱血山崩漏及四肢困倦口吐痰涎傷胎小產痛後久補氣血兩虧坐卧不寧等症一服此丸能百病消除易孕安胎強身健體無論婦人處女服之均有奇效誠爲女界中之至寶也

總發行廣州市欄街敬和堂

(代理處) 廣州雙門底老威藥房 廣州十八甫普威藥房 廣州南門街泉珍茶號 佛山快子街中法藥房 韶州武城街五洲藥房 梧州會館街五洲藥房 桂林十字街五洲藥房 柳州小南門五洲藥房 南寧倉西門五洲藥房 [illegible]懷安街會豐商店

總經理石叻大馬路[illegible]

經理處[illegible]

● 勸辦閩粵水災賑捐六續

彭亨立碑坡華僑籌賑閩粵水災會衆善董由成源號十二日滙到捐欵并名冊照登如左并以鳴謝

[illegible] 王清螺君 楊穆如 十

萬順興 泉美號 各九十元 陳兆壽 瑞美號 詹四而 各三十元 成源棧廿九元 成隆號廿元 王清衙 李東興 宋棠 林兩奇 公昌號 張秀科 協和昌 各十元 韓宇準 同豐號 致中和 林新記 鴻德號 高三益 泉長號 李雄 林正 各五元 協美號四元 僑通號 宋貴 生昌號 錦珍號 張磐運 泉成號 興和號 廣順隆 福長安 廣泗隆 原業成 各二元 張靜山 考記號 寶興號 金記號 民興棧 萬裕隆 新合成 南珍號 莊[illegible]士 新泉香 萬興源 嘉興號 陳準 常新號 合意樓 各二元 另收陳合裕到會交銀二元

以上計五十三條捐銀五百十九元連上五次合算三百九十三條統捐八千八百四十二元四角五仙

民國十三年九月十八日 七 新嘉坡中華總商會啓

[illegible]

啓者本公司資備雄厚 今經照[illegible]政府保證金一十萬元專做各種[illegible]生意 凡岸上屋宇貨物[illegible]來往船隻出入口貨與夫車等均可受[illegible] 所有章程務臻妥善如遇事辦理通融賠償快捷如蒙僑胞惠顧請到漆木街門牌一百一十五號本公司接洽無任歡迎此佈

Lun Tai & Mutual Fire Marine Insurance Co., Lt
(Incorporated in Hong Kong)
215 South Bridge Road Singapore.

電話七五八

民國十二年 月 日 司理勞公器 司理楊炳[illegible] 謹啓

海山街 中國益明眼鏡公司

驗眼配鏡

<注意>
一 不能讀細小之字者
二 不能視稍遠之物者
三 寫字看書目暈眩者
四 不論遠近物不清者
五 其他目力不健全者

諸君有患右列之眼光乎請到本公司

驗明配鏡 定價克己

本公司常備大宗世界最時式眼鏡批發如蒙惠顧不勝歡迎

海山街四十八號

喂！諸君想得

最適實用之南洋埠名乎？
最易檢查之南洋埠名乎？
英漢對照之南洋埠名乎？

英漢對照南洋埠名 (每冊定價一元 外埠加郵費二角)

代售處 石叻 吉寧街總匯新報 大馬路先施公司 桂蘭街口德壽棧 庇能和盛隆陳耀奎 暹羅廣南昌李仲棠 梹城競競書局

通信處 Tam Lifu, 31 Kreta Ayer Road Singapore 石叻水車路三十一號

編纂兼發行人譚俚夫啟

老舖在廣州市天平街三十號

◀ 中國名醫一覽表 ▶

閩購毓 可奇葉 李敬和 一妙藥 康紹園 劉溥天 何國才 以鐵 中醫甘鳳池 有官源 江玉書 范偉龍 盧鐵寶 伍仁壽堂 李福田 陳靜齋 林保全

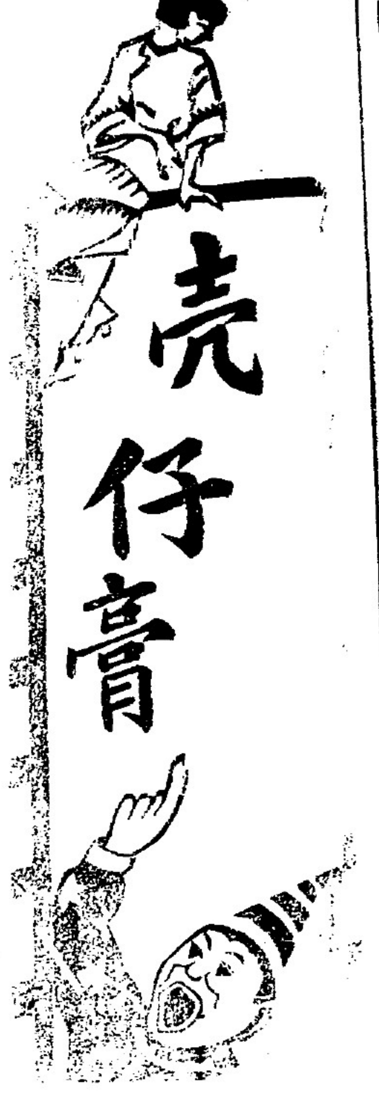
●廣告商標

啓者滙記□□□□隆興棧火礱所出之青鷹標米向已馳名遠近現今叻中米市咸推此庄爲冠蓋其米粒均係粉內施名毅製成顆粒既圓潤勻色澤又極潔潤而香甘適口一米量而此米所得之飯比別庄爲獨多是以人皆樂購用之銷暢廣此米來叻向來係由暹閒吳祥和一家經理并無分託他人茲更精益求精認眞選剔以期無負諸君之雅愛特將青鷹商標向當地政府註册登明憲報俾得濫遇知但恐有射利之徒以僞亂眞或僞作本棧商標或翻用本棧米袋或以彷彿相類之標希圖混冒用特將此商標圖式登明廣告如有以上各等情弊本棧定當控究倘　諸君子得知其作僞所在前來報明引獲亦必不吝重酬合併聲明各宜自諒特此預告

暹京網略隆興棧火礱駐叻代表王書圃謹啓

民國十年四月廿九日

壳仔膏



●壳仔膏之神功妙用（如用不效原銀奉還）

一壳仔膏有拔毒生肌之功効凡外科毒症初起時或紅腫或膿血淋漓或流黃水皆由毒盛所致將此膏敷搽患處能使汚穢滌除膿血盡去一概毒氣拔出漸生新肌

一壳仔膏有收口過皮之妙用故對於一切外科花柳毒症凡疳瘡爛（木旁）仔濕毒爛脚等症破爛不堪或歷久不能收口者將此膏敷抹患處隨即收口過皮永無反悔誠妙用也

一壳仔膏有消積止痛之能力如疔瘡癰疽一切外科毒症其患處常痛不可言有如針刺刀割將此膏敷抹後登即止痛功効如神

一壳仔膏有退紅消腫之靈驗如被火燒傷及虫蛇咬傷驟然發紅發腫可搽此膏數搽絕無痛苦一日數次定能使紅腫消去兼可止痛其効驗誠不爽世之有患斯病者盍一試購用

定價大盒五角　小盒二角五占　批發特別從廉

又本堂依新發明製造一種**神効癬藥水**專治陰陽癬對門癬牛皮癬鐵錢癬金錢癬食毛癬紅皮癬乾癬濕癬白癬頑癬蓋此藥水具有殺蟲止癢性質功效靈驗隨擦隨愈眞皮膚病不二之聖藥也　每瓶一角五占

石叻總經理處　何長春　永生堂　萬春堂　萬川棧　萬昌和　周蘭記

代售處　南興號　保滋堂　杏生堂　萬同安　福蘭堂　萬安和　萬山堂　長興堂　仁愛棧　杏和堂　萬春和　培元堂　萬山棧　大德生　培安藥局

（本坡外埠藥材均有發售）　峇株吧轄榮豐號　怡保萬春堂　麻坡劉萬山

總發行所廈門草仔垵萬春堂大藥房啓

甲子年元月初　令

請試　請試

◁市面上最著名之朱律▷

A嘜朱律　辟瘴除痰　止渴生津　價廉質美

TRADE MARK

十載馳名　各處烟店　均有發售　請嘗試之

星洲華新公司總發行

海山街六號電話一七三一

分公司仰光百尺街　分公司芙蓉美芝律

WAH SUN & Co., No. 6.Upper Cross Street Singapore Telephone No 1731

民國十三年四月一日

香□□□丸參茸藥材

老舖在廣州市天平街三十號
分棧在石叻大馬路五十三號

走翁强腎　廣嗣丸　經期肚痛　烏雞丸　婦女月經不調臨經肚痛服之百發百中

各種經驗第一良藥	治症
強種參茸衛生丸	一治男子年老腎虧
參茸金衣安神丸	一治男子陽事不舉
婦科參茸白鳳丸	一治男子夜多小便
鹿鞭壯陽補腎丸	一治男子夜夢遺精
八寶兜科鹽蛇散	一治男子腎冷精稀
八寶光明眼藥散	一治男子腰痠背痛
神效痔嘔肚痛丸	一治男子臨陣退縮
萬應仙露菩提茶	一治男子見色即泄

價目	治症
每盒□元　每打□□	一治婦人月經不調
	一治婦人經期肚痛
	一治婦人閉經不通
	一治婦人經流不止
	一治婦人血虧久積
	一治婦人赤白帶下
	一治婦人子宮虛冷
	一治婦人產後瘀□

各埠代理：庇能新街中法藥房　吉隆坡茨廠街廣衛生　怡保埠戲院街會豐　芙蓉埠戲院街天珍　暹羅斷馬路中法藥房　棉蘭埠廟前街中法　吡叻水埠陳地安街三昌　吧城埠小南門三昌　三孖洽埠五洲藥房　吧城埠大世界公司　香港中環梁國英藥局　汕頭埠至安街廣發公司

海波藥

此海波藥能解血含有毒質如遍體瘡癩潰爛或糜疽瘡疹與及花柳各傳染毒症無論如何一服此海波藥定能將不結之毒驅除淨生新血誠除毒無上二品也

石叻　庇能　怡保

會豐商店

總代理批發

自來血之功早已中外馳名其功在於補血補氣男女老少均皆合服不寒不燥而又滋補易於入口功效之神速倍勝參茸舉凡體質虛弱血氣衰耗精神困倦急而服之便能轉弱爲强身壯而力健矣

▲價目
大瓶二元每打二十元
小瓶一元二每打十二元

▲服法
每日三次每次一湯匙飯後用清水開服

通信處　石叻水車路三十一號　Singapore　總□□發行人譚俚夫啟

孔子二千四百七十五年歲次甲子八月廿六日　石叻總滙新報刊　中華民國十三年九月廿四日禮拜三

▲滙票行情一覽表▼

滙往	行情	價
滙香港	銀行掛牌百圓貼銀行	三圓五角
滙汕頭	兌現(七)銀票(兌)百圓貼行銀	十圓
滙廈門	銀行掛牌百圓貼行銀	五圓七五
滙福州	銀行買票銀百圓貼行銀	五圓七五
滙安南	銀行掛牌百圓貼行銀	四圓
滙上海	銀行掛牌每百圓值	六十七兩半
滙日本	銀行掛牌每百圓值	一百廿七圓七五
滙呂宋	銀行掛牌每百圓值	一百〇三圓半
滙暹羅	銀行掛牌找入每百銖值	七十九圓
滙仰光 嗎呂勝 高淡儸	銀行掛牌每百圓值	一百六十六盾
滙紐約	銀行掛牌每百圓值	五十二圓
滙雪梨	銀行掛牌每圓值	二司令三辨九五
加吉打 滙望剛	銀行掛牌每百圓值	一百五十六盾二五
▲印度盾▼	每百盾值	六十三圓一八
滙檳城	銀行掛牌每百圓貼行銀	二角五占
加勝吧 滙酒水	銀行掛牌每百圓值	一百十八盾半
▲爪哇盾▲	每百盾值	五十三圓二角
三吧壟	銀行掛牌每百圓值	一百六十九盾二五
滙倫敦	現銀票(易)(申)圓值	二司令四辨五三
金葉每望角		七十圓七角
英國金盾每個		九圓八角
花旗金盾每個		十圓
▲銀價市情	今天	卅五盾一一六
舊錫 土庫	今天	價一百十三圓五角 兌二百丹
	(昨天)	價一百十一圓 兌一百丹

貨名	價
甘蜜	二十四圓
一號食甘蜜	無兌
二號食甘蜜	無兌
三號食甘蜜	無兌
白椒	卅五圓五角
本地烏椒	一十八圓
一號鄉干	十三圓四五
二號鄉干	一十二圓
幼丕	十一圓三五
中粒	十三圓五角
幼粒	一十二圓
一號硬莪粉	六圓
中庄硬莪粉	五圓九角
巨港二號冬	一十二圓
萬惹二號冬	十圓
耆仔越二號冬	十圓七五
芙蓉新粗花糖	一十一圓
廿號赤粗花糖	十圓四角
四十四號幼花糖	十三圓三角
英國乳樹	一司令二 四半
美國乳樹	二角八占 一二五
一號白綢布	五角 四角九占半
二號白綢布	四角九占 四角九占半
三號白綢布	四角八占 四角八占半
四號白綢布	四角七占 四角七占半
烏綢布	四角七占 四角七占半
一號白光綢	五角一兩錙 五角一占
二號白綢	四角七占半 四角九占
一號花面烟片	五角一兩錙 五角一占
二號花面烟片	四角八占半 五角
三號花面烟片	四角四占半 四角七占
一號光面白片	五角 五角兩錙
二號光面白片	四角七占 四角九占半
三號花面白綢	四角五占 四角六占半
團綢	四角七占 四角五占半
烏綢	四角三占 四角五占半
吉壟江沙白片	三角六占 三角八占半
峇株白片	三角四占 三角五占半
乳絲綢	四角六占 四角四占半

▲輪船出口一覽表

△八月廿七日禮拜四輪船出口

船名：勝惹實勝越　留昌　豐德　坤　新加灣　丕里茂　加立蘇　豐益　慶生　萬高倫　福裕　大勝華　雙美　永隆　新加勝　眉士基士

時刻：上午八點　上午九點　往龜咯　上午九點　午十一點　往菩丹　下午一點　往班年　下午一点　往烈港　下午一點　往麻六甲　下午一點　往龜咯　下午二點　往麻六甲　下午二點　往香港　下午三點　往實叻班讓　下午三點　往板嶼　下午三點　往板嶼　下午四点　下午四點　往毛蒜　哥踏峇峇

往處：往詩巫　文律　浮羅庶宜　鳳武蠻　丹戎峇厘　加鄰吧　坡德申　仙加弄　寧宜　汕頭　望加麗　加吉打　仰光　峇株吧轄　往坤甸　酒水　峇力吧班

代理：順發公司號　和豐公司　和豐公司　和蘭公司　和蘭公司　綿蘭　順美號　實得力洋行　吉壟港口　和豐公司　捷豐號　和蘭公司　廈門茂號　成茂　峇眼亞比　花旗公司　仰和公司　和益公司　和蘭公司　實打迎公司　三嗎憐勝

△八月廿八日禮拜五輪船出口

英國正旗　上午九點　往檳嶼　坡實　高淡儸　歐洲　英國公司　亞事

嗎左多祿　下午二點　往加勝巴　三吧壟　和蘭公司　酒水

▲各處輪船入口一覽表

船名	由來	到期	代理
新壟	由巨港	約廿七到	滙通號代理
瑞華	由甘嗎挽	約廿七到	瑞豐盛
嗎喜魯	由關丹	約廿七到	實得力洋行
斯施	由日裡	約廿七到	棉示必洋行
吉壟	由板嶼	約廿七到	實德力洋行
加東	由網咯	約廿七到	實得力洋行
孟勝寧	由峇眼亞比	約廿七到	和蘭公司
英直勝宜里	由英得宜利	約廿七到	和蘭公司
實龍俄	由吉蘭丹	約廿七到	實得力洋行
怒里峇	由砂峇	約廿七到	和蘭公司
嗎左多祿	由綿蘭	約廿七到	和蘭公司
萬發順	由蔴坡	約廿七到	南洋代理
豐年	由豐盛港	約廿七到	廣裕生
廣順隆	由麻坡	約廿七到	南洋代理
打蘭	由峇株吧轄	約廿七到	實得勁洋行
吉連	由蔴六甲	約廿七到	實德勁洋行
英國正旂	由歐洲 往香港	約廿八到 上海	英國公司 日本
恆遠	由淡米那漢	約廿八到	恆生船局
福興	由詩巫	約廿八到	順美號
庵那	由大年	約廿八到	莫實德洋行
新基	由三發	約廿八到	和蘭公司
坤豐	由坤甸	約廿八到	同益公司
心米蘭	由坤甸	約廿八到	和蘭公司
萬發興	由蔴坡	約廿八到	順局公司
綿那	由峇株吧轄	約廿八到	和益公司
英國副旗	由望眉 往香港	約廿八到 上海	英國公司 日本
然申士	由三嗎憐那	約廿九到	和蘭公司
萬豐隆	由加勝吧	約廿九到	協榮茂
医打	由吉壟港口	約廿九到	實德力洋行
萬利源	由實叻班讓	約廿九到	恆生號
峇那礁	由甘嗎挽	約廿九到	恆生號
福順美	由英德宜利	約廿九到	和益公司
龍耶	由安順	約三十到	實得力洋行
豐利	由碩坡	約三十到	晉成號
士左丁	由三嗎憐那	約初一到	和蘭公司
嗎礁吓利	由檳榔嶼	約初一到	英國公司
廈娘士	由三吧壟	約初一到	和蘭公司
順安	由三吧壟	約初一到	協榮茂
豐盛	由汕頭	約初一到	和豐公司
廣和	由暹羅	約初一到	吳祥和
時士頓	由香港 往海口	約初一到 汕頭	暢浩公司 廈門

市面上最優美之品
唯一靈驗中與戒烟藥水
▲欲離黑籍